



Memoria de Labores 2012

MUNICIPALIDAD DE CHIQUIMULILLA

PRESENTACIÓN

Secretario Municipal de Chiquimulilla Santa Rosa, Con mucho orgullo y satisfacción presenta al Señor Alcalde Municipal, José Arturo Crespín de Paz, miembros del Honorable Concejo Municipal, miembros del Consejo Municipal de Desarrollo COMUDE y medios de comunicación social del Municipio de Chiquimulilla la Memoria de Labores 2012 en cumplimiento a lo estipulado en el artículo 84, inciso d) del Código Municipal, donde se detallan que una de las funciones del Secretario Municipal es el redactar la memoria anual de labores y presentarla al Concejo Municipal, durante la primera quincena del mes de enero de cada año, remitiendo ejemplares de ella al Organismo Ejecutivo, al Congreso de la República y al Concejo Municipal de Desarrollo y a los medios de comunicación a su alcance.

La Memoria de Labores de la Municipalidad de Chiquimulilla se presenta con el objetivo de convertirla en una forma de consulta general para acciones educativas, evaluación en el desempeño de políticas municipales, logros, impactos y mostrar los avances importantes realizados durante el año, por la administración que el señor Alcalde Municipal dirige, para mantener informada a la población de cuales han sido los eje de acción, el trabajo arduo que se ha desempeñado por cada uno de los miembros de la estructura de la institución, también como herramienta de transparencia, ya que en ella se incluyen detalles de operaciones financieras y todo lo ejecutado durante el período dos mil doce.

Lic. Benjamín Cano Choguaj
Secretario Municipal





MUNICIPALIDAD DE CHIQUIMULILLA

TRANSPARENCIA UNIÓN Y DESARROLLO

Teléfonos: 7885-0101 7885-1711

EL INFRASCrito SECRETARIO DE LA MUNICIPALIDAD DE CHIQUIMULILLA,
DEPARTAMENTO DE SANTA ROSA. -

CERTIFICA:

Tener a la vista el libro de Actas de sesiones ordinarias y extraordinarias del Honorable Concejo Municipal, en donde se encuentra el punto: **OCTAVO** del Acta número 02-2013 de fecha nueve de enero del año 2013, el cual copiado literalmente dice:

OCTAVO: El Alcalde le sede la palabra al Secretario Municipal quien pidió el siguiente punto para exponer la memoria de labores del año dos mil doce, en uso de ella se dirige al pleno haciendo la presentación magistral de cada una de las actividades desempeñadas por todas la unidades municipales y exponiendo el informe de la Rendición de Cuentas, Gestión Municipal, Acciones administrativas y Participación Ciudadana. Por lo que el Alcalde lo propone al pleno para su aprobación; El Honorable Concejo Municipal **CONSIDERANDO:** Lo estipulado en el artículo 84, inciso d) del Código Municipal, donde se detallan que una de las funciones del Secretario Municipal es el redactar la memoria anual de labores y presentarla al Concejo Municipal, durante la primera quincena del mes de enero de cada año, remitiendo ejemplares de ella al Organismo Ejecutivo, al Congreso de la República y al Concejo Municipal de Desarrollo y a los medios de comunicación a su alcance; **CONSIDERANDO:** Que por disposición Constitucional conforme el artículo 253 de la Constitución Política de la República de Guatemala, a las Municipalidades en ejercicio de la autonomía, les corresponde obtener y disponer de sus recursos, para los efectos correspondientes emitirán las ordenanzas y reglamentos respectivos. **CONSIDERANDO:** Que según los artículos 3, 7 y 9 del Decreto 12-2002 (CODIGO MUNICIPAL) del Congreso de la República de Guatemala, a las Municipalidades en ejercicio de su autonomía que la Constitución Política de la República, garantiza al Municipio como institución autónoma de Derecho Público, tiene personalidad jurídica y capacidad para adquirir derechos y obligaciones, y en general para el cumplimiento de su fines en los términos legalmente establecidos, por lo que el Concejo Municipal es el órgano colegiado superior de deliberación y de decisión de asuntos municipales. **POR TANTO:** en base a lo considerado y a las facultades que le confieren los artículos: 253 de la Constitución Política de la República de Guatemala. Artículos: 1, 3, 4, 7, 9, 33, 35 literales a), b) e i), 67 y 69 del Decreto 12-2002 (CODIGO MUNICIPAL) por unanimidad de votos **ACUERDA:** I.) Aprobar la memoria de labores del año dos mil doce (2012), presentado por el secretario Municipal; II.) Se ordena se certifique el contenido del Punto de Acta y se incluya dentro del libro de la memoria de labores; III.) Se ordena la impresión del libro de memoria de labores y que se remita al Organismo Ejecutivo, al Congreso de la República de Guatemala y al Concejo Municipal de Desarrollo y a los medios de comunicación a su alcance; IV.) Se ordena a la Directora AFIM para que desembolse el costo de la impresión del Libro de Memoria Labores del año dos mil doce (2012); V.) Se establece como requisito para poder realizar el desembolso la presentación de una factura contable. VI.) Notifíquese.

Y, para los usos legales correspondientes extendiendo firma y sello la presente a los diez días del mes de enero del año dos mil trece.



Lic. Benjamin Cano Choguj
Secretario Municipal

Vo.Bo. José Arturo Crespín de
Alcalde Municipal.



JOSÉ CRESPIÓN
Administración 2012-2016





Índice

Contenido	Pág.
DATOS DE LA MUNICIPALIDAD	
Mensaje del Alcalde de Chiquimulilla.....	8-9
Contacto de la Municipalidad.....	10
Nombres y puestos de la Honorable Corporación Municipal.....	11
Visión.....	12
Misión.....	13
Valores.....	14
Principios.....	15
Organigrama.....	16-17
Honorable Concejo Municipal.....	18-19
ACCIONES ADMINISTRATIVAS Y RENDICIÓN DE CUENTAS	
Sesiones del Honorable Concejo Municipal.....	20-25
Proyectos Ejecutados Alcaldía Municipal.....	26-37
Memoria de Labores Secretaría Municipal.....	38-47
Memoria de Labores AFIM.....	48-55
Memoria de Labores DMP.....	56-59
Memoria de Labores OSPM.....	60-61
Memoria de Labores IUSI.....	62-63
Memoria de Labores Juzgado de Asuntos Municipales.....	64-67
Memoria de Labores Recursos Humanos.....	68-71
Memoria de Labores Ambiente y Riesgo.....	72-77
Memoria de Labores OMM.....	78-85
Memoria de Labores Oficina Atención Familiar.....	86-87



Contenido	Pág.
PARTICIPACIÓN CIUDADANA	
Consejo Municipal de Desarrollo (COMUDE).....	89
Consejos Comunitarios de Desarrollo (COCODES).....	90-93
DATOS DEL MUNICIPIO	
Historia.....	96-97
Geografía.....	98-102
Características de la Población.....	103-105
Urbanismo e Infraestructura.....	106-109
Educación.....	110-111
Salud.....	112
Medio Ambiente.....	113-114
Organización Comunitaria.....	115
Fomento Económico.....	116-122
Nomenclatura del Municipio.....	123
BASE LEGAL Y CRÉDITOS	
Base Legal.....	124
Créditos.....	125



Mensaje del Alcalde

A más de un Año de ejercer mi gobierno municipal, siendo un Municipio prospero y bendecido por Dios, gracias a él, a los buenos vecinos que nos apoyan con sus impuestos y al equipo de empleados municipales, hemos alcanzado muchos logros y cambios importantes en nuestra querida Chiquimulilla.

Nuestra visión de una mejor Chiquimulilla, nos motiva a realizar nuestro mejor esfuerzo diariamente para que los vecinos puedan tener mejores sus servicios Municipales.

Realizamos varios proyectos que se ejecutaron en beneficio de nuestros habitantes, en ALUMBRADO PÚBLICO mejoramos el servicio en todo el municipio. En RED VIAL logramos avanzar, pavimentando calles y avenidas de nuestra población, como también ampliaciones y mejoramientos de caminos vecinales en todo nuestro municipio. Mejoras en la Red de Drenajes, Medio Ambiente, Cultura, y Deportes. En AGUA POTABLE, mejoramos la calidad de servicio perforando pozos, monitoreando diariamente cada sector durante las 24hrs. Se realizo cambios en los equipos de distribución para mejorar el vital líquido que llega a cada vivienda. En EDUCACION se logro contribuir con subsidios a maestros que laboran AD HONOREM en beneficio de la niñez de nuestro municipio.

Hay lugares abandonados por muchos años con calles en mal estado, y en ésta administración se ha dado inicio al mejoramiento de esos lugares. Me llena de mucha alegría ver el entusiasmo de los vecinos cuando llega la maquinaria a aquel camino o callejón que había esperado más de 20 años para que se mejorara; y compartir como Alcalde el momento en que le damos gracias a Dios por el proyecto finalizado, cosechando juntos con los vecinos el esfuerzo y la dedicación.

de Chiquimulilla

Este año 2013 tenemos muchos retos por delante en todos los campos, en **ALUMBRADO PÚBLICO** seguir mejorando el servicio en cada región colocando lámparas ahorradoras para un mejor funcionamiento, en **INFRAESTRUCTURA** seguiremos avanzando en el mejoramiento de nuestros caminos rurales. En **EDUCACION** subsidiando a más maestros para que la educación llegue hasta el ultimo rincón de nuestro municipio, en **DEPORTE** siempre apoyando para mantener una juventud libre de violencia. En **AGUA POTABLE** perforaremos mas pozos para que en cada vivienda no falte el vital liquido. En **SALUD** colocaremos una ambulancia en cada región distante para casos de emergencias. En **MEDIO AMBIENTE** continuaremos con el monitoreo para que siempre tengamos un municipio libre de contaminación. En **SEGURIDAD** siempre apoyando a la sub estación de la Policía Nacional Civil para que nuestros habitantes caminen por las calles y avenidas de nuestro municipio libres de delincuencia. Así como también el plan de reforzar con más equipo y personal a la Policía Municipal para un mejor circulamiento vehicular.

En fin, son muchos los retos pero estoy seguro que de todos con la ayuda de Dios y a los impuestos de los buenos vecinos lograremos un municipio modelo por su buena administración municipal, para el desarrollo económico comercial y agrícola sustentable dando una calidad de vida a sus habitantes. Con Unión y Transparencia lograremos mantener a Chiquimulilla siempre en Desarrollo.

“EN DIOS CONFIAMOS”

José Arturo Crespín de Paz
Alcalde Municipal



MUNICIPALIDAD DE CHIQUIMULILLA

TRANSPARENCIA, UNIÓN Y DESARROLLO

Dirección de la Municipalidad:
Chiquimulilla, 0 Avenida 0-12 Zona 1 Barrio Santiago, 01 CL B, 8010. Edificio Municipal.
Teléfonos: 7885-0101, 7885-0711 / E-mail. info@municipalidaddechiquimulilla.com
Nit. 624752-0



Corporación Municipal

José Arturo Crespín de Paz
Alcalde

Silvia Verónica Rojas Gálvez
Directora de AFIM

Lic. Raymundo Farfán Morales
Síndico I

Lic. Eddy Roberth Aquino
Director DMP

Cesar Augusto Hernández Moto
Síndico II

Natanael Canizales
Director OSPM

Helar David López García
Concejal I

Lic. Ángel Abraham Rodas Ramírez
Director IUSI

Ing. Luis Estuardo Gudiel Robledo
Concejal II

Lic. Víctor Enrique Pérez Morales
Juez de Asuntos Municipales

José Hernán Pineda Cerrarte
Concejal III

Patrocinio Carrillo Herrera
Director de RRHH

Lic. José Luis Aguirre Pumay
Concejal IV

Ing. William Rodríguez Cristales
Coordinador Ambiente y Riesgos

Oscar Melgar Valenzuela
Concejal V

Ana Leticia Sánchez Velásquez
Coordinadora OMM

Lic. Benjamín Cano Choguaj
Secretario Municipal

Licda. Gladis Rodríguez de Chang
Psicóloga Municipal



Visión

Hacer de Chiquimulilla un municipio modelo por su buena administración municipal, por su desarrollo económico comercial y agrícola sustentable, por el mejoramiento sostenible de la calidad de vida de sus habitantes y por el respeto irrestricto de los derechos humanos con el apego a la ley, y por una planeación estratégica y democrática con políticas que eleven la productividad al año 2020.



Misión

Prestar mejor servicio público que corresponda a la entidad municipal y cuidar que todo se realice dentro del marco de la ley, construir obras que demanden el progreso local, ordenar el desarrollo del territorio municipal, proveer la participación comunitaria, y mejoramiento social y cultural de sus habitantes.



Valores

Integridad: Actuamos conforme las normas éticas y sociales, respetando la confidencialidad de la información personal y de la organización.

Respeto: El personal de la municipalidad brinda un trato amable y cortés ya que el respeto es la esencia de las relaciones humanas y del trabajo en equipo.

Tolerancia: Respetamos a todas las personas en su entorno, es decir, en su forma de pensar, de ver las cosas, de sentir y también saber discernir en forma cordial en lo que uno no está de acuerdo.

Compromiso: Ponemos en juego todas nuestras capacidades para sacar adelante todo aquello que se nos ha confiado.

Transparencia: Hacemos del conocimiento público la información derivada de nuestra actuación, en ejercicio de nuestras atribuciones.

Honestidad: Como empleados municipales somos sinceros en todo lo que decimos y hacemos ya que las personas que nos rodean esperan que nos comportemos en forma seria, correcta, justa, desinteresada y con espíritu de servicio.

Responsabilidad: Conocemos y aceptamos las consecuencias de nuestros actos.

Legalidad: Nos basamos en el respeto y cumplimiento de las normas establecidas por la sociedad.

Lealtad: Servimos con franqueza, sinceridad y honradez.

Equidad: Buscamos la justicia social sin hacer diferencias entre unos y otros.



Principios

Eficiencia: Contamos con las capacidades necesarias para hacer bien las cosas.

Eficaz: Buscamos alcanzar los resultados en relación a las metas propuestas.

Moralidad: Contamos con las facultades y valores que se consideran éticamente aceptables.

Economía: Aplicamos un sistema de recaudación que satisfaga las demandas de los servicios públicos municipales.

Justicia: Obramos en razón o tratamos a alguien según su mérito.

Igualdad: Damos un trato homogéneo entre todas las personas, sin distinción de raza, sexo, religión y clases sociales.

Libertad: Se busca el desarrollo a través de la aplicación de métodos, procesos e innovaciones que estén al alcance y lo autorizado.

Participación: Se toman en cuenta a todas las propuestas de mejora para el municipio.

Solidaridad: Buscamos el bien común.

Identidad cultural: Apoyamos y tomamos en cuenta las costumbres y tradiciones de nuestro municipio.

Innovación: Aplicamos nuevas ideas y conceptos con la intención de ser útiles para el incremento de la productividad.

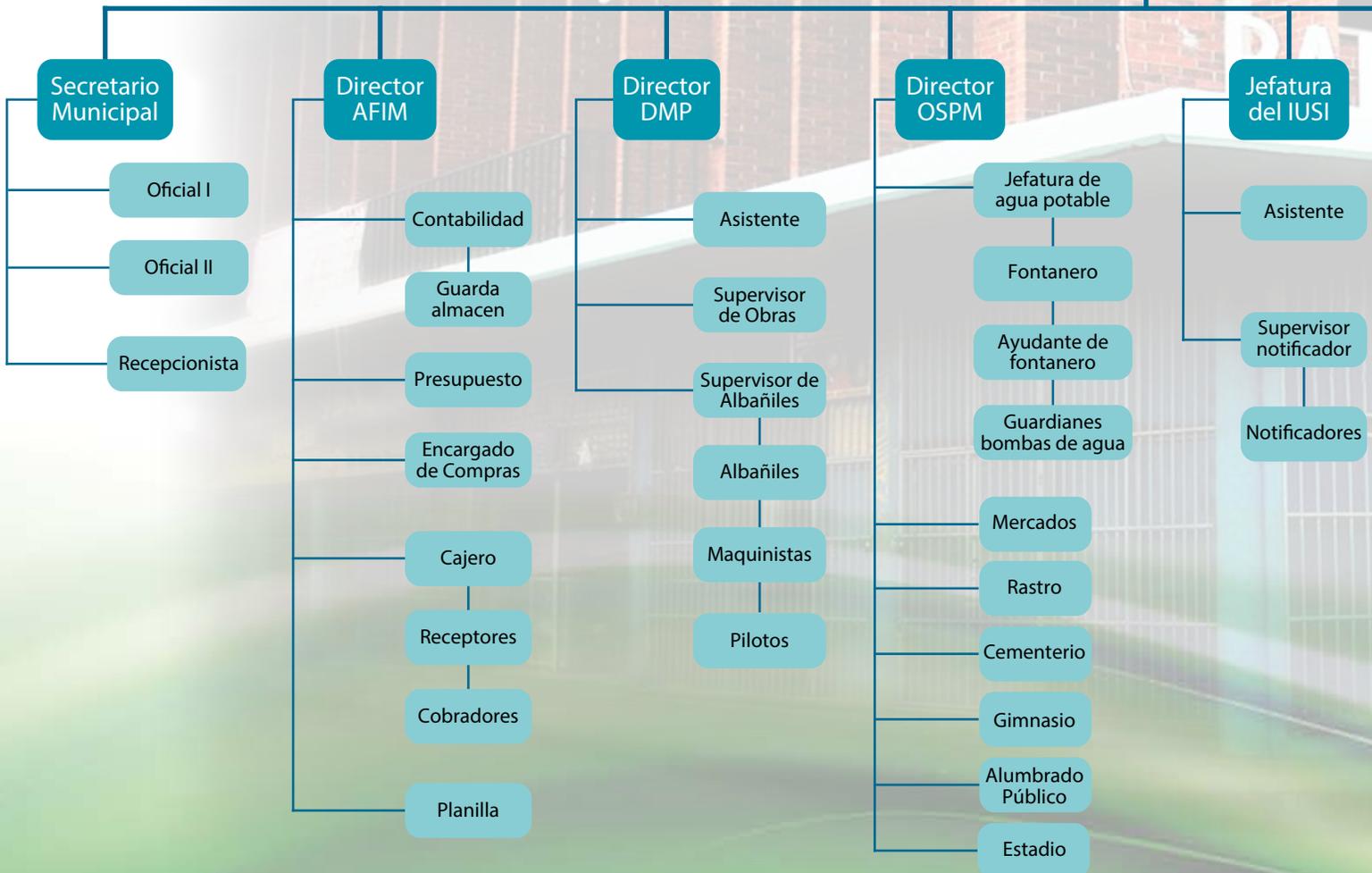


Concejo Municipal

Alcalde Municipal

Auditor Interno

**Asesoría
*Interna
*Externa**





**Alcaldías
Comunitarias y
Cocodes**



ORGANIGRAMA MUNICIPALIDAD DE CHIQUIMULILLA, SANTA ROSA



Honorable Concejo Municipal

De izquierda a derecha: Cesar Augusto Hernández Moto (Sindicó II), Raymundo Farfán Morales (Sindicó I), Helar David López García (Concejal I), José Arturo Crespín de Paz (Alcalde), José Hernán Pineda Cerrarte (Concejal III), José Luis Aguirre Pumay (Concejal IV), Oscar Melgar Valenzuela (Concejal V). No aparece: Luis Estuardo Gudiel Robledo (Concejal II)



(Administración 2012-2016)

El Honorable Concejo Municipal es el máximo órgano de deliberación y decisión de la Municipalidad de Chiquimulilla, Santa Rosa, tiene la representación popular al haber sido electo en comicios libres y por voto directo.

Para realizar sus funciones realiza sesiones de trabajo de carácter ordinario, extraordinario y solemne, y sus decisiones son de obligado cumplimiento para el personal municipal y todos los vecinos, según en ley corresponda, por lo que el trabajo del año dos mil doce queda detallado de la siguiente manera:



Asistencia y participación en las cincuenta y ocho (59) Sesiones Ordinarias y Extraordinarias del Honorable Concejo Municipal.

Para mejor conocer los casos sometidos a su consideración y aportar soluciones a los diferentes problemas del municipio se organizan comisiones de trabajo con los miembros del Concejo. Hay comisiones obligatorias según indica el Código Municipal y otras según la necesidad.

De lo que conocen, las comisiones emiten dictámenes y opiniones, que son tomadas en cuenta por el Concejo en pleno para decidir sobre un tema o asunto.

Los miembros del Honorable Concejo coordinan con los funcionarios municipales, según la comisión a la que pertenezcan, el seguimiento a las decisiones emanadas, y los apoyan para las gestiones que necesite la comisiones del año dos mil doce estaban conformadas de la siguiente manes.

DIFERENTES COMISIONES MUNICIPALES Y SUS DICTÁMENES

I) COMISIÓN DE EDUCACIÓN, EDUCACIÓN BILINGÜE INTERCULTURAL, CULTURA Y DEPORTES:

1. *Presidente:* César Augusto Hernández Moto (Sindico Segundo)
2. *Vocal I:* Raymundo Federico Farfan Morales (Sindico Primero)
3. *Vocal II:* Oscar Melgar Valenzuela (Concejal V)

DICTAMENES DE LA COMISIÓN:

Dictamen No.1 Otorgar la donación o aporte único mensual de SETECIENTOS CINCUENTA QUETZALES (Q 750.00), UN MIL QUINIENTOS QUETZALES (Q.1,500.00) Y MIL SETECIENTOS CINCUENTA QUETZALES (Q 1,750.00) por cinco meses de Junio a Octubre del año dos mil doce, a la siguientes escuelas:

1. Escuela Oficial Rural Mixta del Caserío La Ginebra (Q.750.00)
2. Escuela Oficial Rural Mixta del Caserío San Cristóbal (Q.750.00)
3. Escuela Oficial Rural Mixta Aldea Santa Rosa (Q.750.00)
4. Centro Núcleo Familiar Educativo para el Desarrollo Aldea Los Macizos (Q.750.00)
5. Escuela Oficial Rural Mixta Cantón El Campamento (Q.750.00)
6. Escuela Oficial Rural Mixta Aldea San Miguel La Cumbre (Q.750.00)
7. Escuela Oficial Rural Mixta Cantón El Milagro (Q.750.00)
8. Instituto Nacional de Educación Diversificada "INED" Cantón El Milagro, Chiquimulilla Santa Rosa (Q.750.00)
9. Proyecto Mi Pequeño Paraíso (Q.750.00)
10. Escuela Oficial Rural Mixta Aldea El Chapetón, Chiquimulilla Santa Rosa. (Q.750.00)
11. Escuela Oficial Rural Mixta Aldea Las Lisas (Q.1,500.00)



12. Escuela oficial Rural Mixta de la Aldea Casas Viejas (Q.1,500.00)
13. Escuela Oficial Rural Mixta Jorge Valenzuela Sánchez de Aldea San Miguel Aroche (Q.1,500.00)
14. Oficial Rural Mixta Licencia José Francisco García Díaz de Aldea Los Ujuxtales (Q.1,750.00)

Dictamen No.2 Otorgar la subvención o subsidio para Los establecimientos por Cooperativa de educación básica los cuales se desglosan de la siguiente manera: El Instituto Licenciado Carlos Armando Castañeda con la subvención o subsidio de DIEZ MIL QUETZALES EXACTOS (Q 10,000.00), El Instituto de Educación Básica por Cooperativa de Enseñanza de Aldea San Miguel Aroche con la subvención o subsidio de DIEZ MIL QUETZALES EXACTOS (Q 10,000.00), El instituto de Educación Básica por Cooperativa de Enseñanza de Aldea Placetas con la subvención o subsidio de DIEZ MIL QUETZALES EXACTOS (Q 10,000.00), El instituto de Educación Básica por Cooperativa de Enseñanza de Aldea Casas Viejas con la subvención o subsidio de DIEZ MIL QUETZALES EXACTOS (Q 10,000.00), El Instituto de Educación Básica por Cooperativa de Enseñanza de Aldea Nancinta con la subvención o subsidio de DIEZ MIL QUETZALES EXACTOS (Q 10,000.00), El instituto de Educación Básica por el Sistema de Cooperativa del Parcelamiento El Astillero con la subvención o subsidio de DIEZ MIL QUETZALES EXACTOS (Q 10,000.00), El instituto de Educación Básica por Cooperativa de Enseñanza de Aldea Tierra Blanca con la subvención o subsidio de DIEZ MIL QUETZALES EXACTOS (Q 10,000.00), El instituto de Educación Básico por Cooperativa de Enseñanza de Aldea Los Cerritos con la subvención o subsidio de DIEZ MIL QUETZALES EXACTOS (Q 10,000.00). b) Los establecimientos de educación diversificado: El Instituto Mixto de Educación Diversificada por Cooperativa de Chiquimulilla IMEDCHI con la subvención o subsidio de DIECIOCHO MIL QUETZALES EXACTOS (Q 18,000.00), El Instituto por Cooperativa de Diversificado de Aldea Los Cerritos con la subvención o subsidio de SEIS MIL QUETZALES EXACTOS (Q 6,000.00), El Instituto Mixto de Educación Diversificado por Cooperativa de Aldea Casas Viejas con la subvención o subsidio de DIEZ MIL QUETZALES EXACTOS (Q 10,000.00).

Dictamen No.3 A favor que se otorguen veinte cinco (25) becas de estudios. (Si se autorizaron las veinticinco becas de estudios)

Dictamen No.4 A favor que se apoye con premios para los campeonatos de futbol.

Dictamen No.5 A favor que se rente las instalaciones donde se encuentra el campo del Obraje y Margaritas.

II) COMISIÓN DE SALUD Y ASISTENCIA SOCIAL:

1. *Presidente:* José Luis Aguirre Pumay (Concejal IV)
2. *Vocal I:* Helar David López García (Concejal I)
3. *Vocal II:* Raymundo Federico Farfán Morales (Sindico Primero)

a.- Participación en gestión de jornada medica oftalmológica en Venezuela (promoción, inscripción y planificación del viaje de vecinos al país de Venezuela Jornada Oftalmológica gastos pagados).



DICTAMENES DE LA COMISIÓN:

Dictamen No.1 Subsidio de dos mil quinientos sesenta quetzales mensuales a FUNDABIEN CHIQUIMULLA, SANTA ROSA, por el transcurso de seis meses para el año dos mil doce.

Dictamen No.2 Basurero La Cumbre:

- a. Cerrar el vertedero del basurero de la cumbre.
- b. Que se colaborara con la comisión de Ambiente, proporcionándole la maquinaria y camiones de volteo.
- c. Que se ejecute el plano de cierre del vertedero, elaborado por el ingeniero supervisor de la municipalidad.

Dictamen No.3 Analizar el sistema hipoclorador ya que es un aparato de beneficio para las comunidades y una técnica barata y efectiva para clorar el agua.

III) COMISIÓN DE SERVICIOS, INFRAESTRUCTURA, ORDENAMIENTO TERRITORIAL, URBANISMO Y VIVIENDA:

- | | | |
|----------------|----------------------------|----------------|
| 1. Presidente: | Helar David López García | (Concejal I) |
| 2. Vocal I: | Oscar Melgar Valenzuela | (Concejal V) |
| 3. Vocal II: | José Hernán Pineda Cerrate | (Concejal III) |

IV) COMISIÓN DE FOMENTO ECONÓMICO, TURISMO, AMBIENTE Y RECURSOS NATURALES:

- | | | |
|----------------|------------------------------|-------------------|
| 1. Presidente: | José Hernán Pineda Cerrate | (Concejal III) |
| 2. Vocal I: | José Luis Aguirre Pumay | (Concejal IV) |
| 3. Vocal II: | César Augusto Hernández Moto | (Sindico Segundo) |

DICTAMENES DE LA COMISIÓN:

Dictamen No.1 En el que sugiere creación oficina turismo municipal.

Dictamen No.2 En el que se sugiere implementación de señalización de los lugares turísticos.

V) COMISIÓN DE DESCENTRALIZACIÓN FORTALECIMIENTO MUNICIPAL Y PARTICIPACIÓN CIUDADANA:

- | | | |
|----------------|------------------------------|---------------|
| 1. Presidente: | Luis Estuardo Gudiel Robledo | (Concejal II) |
| 2. Vocal I: | Oscar Melgar Valenzuela | (Concejal V) |
| 3. Vocal II: | Helar David López García | (Concejal I) |

- a. PARTICIPACION EN CIENTO NOVENTA Y OCHO (198) REUNIONES CON LA COMUNIDADES DEL MUNICIPIO.



- b. PARTICIPACION EN LA ORGANIZACIÓN DE CIENTO NOVENTA Y COHO (198) COCODES.
- c. PARTICIPACION CONFORMACION COMUDE.
 - c.1. Reunión para formar COMUDE
- d. PARTICIPACION EN DOS REUNIONES DE COMUDE PARA LO SIGUIENTE:
 - d.1. Da a conocer que los proyectos que se ingresan a Sistema Nacional de Inversión –Pública- para ser tomado en cuenta en el presupuesto del año dos mil doce, por lo que indica que es necesario que se prioricen con base en las solicitudes que las comunidades enviaron con anterioridad a la Municipalidad.

PROYECTOS PRIORIZADOS COMUDE (Año 2012)

1. Mejoramiento calle Aldea San Miguel Aroche, Chiquimulilla, Santa Rosa.
2. Mejoramiento calle III fase Aldea Nancinta, Chiquimulilla, Santa Rosa.

JUNTA DE TRANSPARENCIA MUNICIPAL

- d.2. Junta de Transparencia Municipal con el propósito de, facilitar y supervisar la distribución de los fertilizantes del programa dos mil doce, del Ministerio De Agricultura Ganadería y Alimentación.

INTEGRACIÓN DE LA JUNTA DE TRANSPARENCIA MUNICIPAL

Quedando de la siguiente manera:

- Marco Tulio Palacios Jorquin
- Gonzalo Meléndez (ambos como representantes del COMUDE)

VI) COMISIÓN DE FINANZAS:

- 1. *Presidente:* Helar David López García (Concejal I)
- 2. *Vocal I:* Raymundo Federico Farfán Morales (Sindico Primero)
- 3. *Vocal II:* José Hernán Pineda Cerrate (Concejal III)

DICTAMENES DE LA COMISIÓN:

Dictamen No.1 Pidiendo requisitos para realizar compras directas.

Dictamen No.2 Pidiendo requisitos para realizar compras directas estén firmadas por el director de la dirección municipal de planificación DMP.

Dictamen No.3 Realizar como comisión de finanzas para poder firmar las facturas haber realizado la inspección junto con el ingeniero supervisor de obras municipales para constatar la finalización de los proyectos.



VII) COMISIÓN DE PROBIDAD:

1. *Presidente:* José Luis Aguirre Pumay (Concejal IV)
2. *Vocal I:* Helar David López García (Concejal I)
3. *Vocal II:* Luis Estuardo Gudiel Robledo (Concejal II)

DICTAMENES DE LA COMISIÓN:

Dictamen No.1 Requisitos para sustentar expediente de compras.

VIII) COMISIÓN DE LOS DERECHOS HUMANOS Y DE LA PAZ:

1. *Presidente:* Helar David López García (Concejal I)
2. *Vocal I:* Oscar Melgar Valenzuela (Concejal V)
3. *Vocal II:* José Luis Aguirre Pumay (Concejal IV)

IX) COMISIÓN DE LA FAMILIA, LA MUJER Y LA NIÑEZ, LA JUVENTUD, ADULTO MAYOR O CUALQUIER OTRA FORMA DE PROYECCIÓN SOCIAL.

1. *Presidente:* Raymundo Federico Farfán Morales (Sindico Primero)
2. *Vocal I:* Luis Estuardo Gudiel Robledo (Concejal II)
3. *Vocal II:* Helar David López García (Concejal I)

a.- a. Apoyo a la Oficina Municipal de la Mujer (OMM) (Apoyo y logístico festival mujer).

DICTAMENES DE LA COMISIÓN:

Dictamen No.1 Para realización de capacitaciones de mujeres.

X) Sea acuerda crear la Comisión de AGRICULTURA, GANADERÍA Y ALIMENTACIÓN la cual queda integrada de la siguiente manera:

1. *Presidente:* José Hernán Pineda Cerrate (Concejal III)
2. *Vocal I:* Oscar Melgar Valenzuela (Concejal V)
3. *Vocal II:* César Augusto Hernández Moto (Sindico Segundo)

DICTAMENES DE LA COMISIÓN:

Dictamen No.1 A favor de brindar apoyo en la logística de entrega de abono (se nombro a secretaria municipal para que coordinara la logística y apoyo en la entrega de abono a los campesinos del municipio).



XI) COMISIÓN DE TRANSPORTE:

- | | | |
|----------------|------------------------------|---------------|
| 1. Presidente: | José Luis Aguirre Pumay | (Concejal IV) |
| 2. Vocal I: | Oscar Melgar Valenzuela | (Concejal V) |
| 3. Vocal II: | Luis Estuardo Gudiel Robledo | (Concejal II) |

DICTAMENES DE LA COMISIÓN:

Dictamen No.1 Para avalar permisos de línea de transporte de pasajeros para la comunidad comprendida entre el Dormido y la Curvina. Dicha solicitud la hace para los siguientes horarios: salidas de la Curvina 6:30 AM y 11:00 AM y de la comunidad el Dormido salir 8:30 AM y 15:00 PM. (Si autorizo transporte de Edwin Rolando Barillas Pineda)

Dictamen No.2 A favor que se autorice una línea de transporte de pasajeros para las comunidades entre Chiquimulilla, Margaritas, Cangrejal, la Gavia, los Agenles y viceversa. (No se autorizo)

Dictamen No.3 A favor que se autorice un transporte que cubre la ruta caserío los Martínez el Campamento subiendo por la calzada de ingreso, desviándose por la avenida de ingreso rumbo al mercado terminal y seguir rumbo hacia la gasolinera doña Aby, posteriormente cruzar por el Agroservioció Uno pasar por Telgua a salir a la calle de que va a expresiones, luego subir por la avenida de ingreso recorriendo frente al gimnasio municipal hasta llegar al cruce de la avenida principal de egreso de san Sebastián, para continuar con el recorrido hacia el frente de la Colonia los Meños, Piedra Grande; y en su retorno de la Colonia los Meños hacia los Martínez el Campamento, hacer el recorrido por la Avenida principal de egreso sin desviarse de la avenida central, en su recorrido. (Si se Autorizo el transporte de Edy Orlando Montes de Oca González)



Alcaldía Municipal

Alcalde Municipal:
José Arturo Crespín de Paz





MEMORIA DE LABORES 2012

Proyectos Ejecutados de Enero a Diciembre 2012

1. Mejoramiento sistema de agua potable aldea Piedra Grande, Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.125,000.00

2. Mejoramiento calle Los Chocones, Barrio Santiago, Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.898,900.00



3. Mejoramiento calle (Bacheo) ruta entre campo escolar e instituto IMPSO, Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.40,000.00

4. Mejoramiento calle (Bacheo) Tonantel, calle Banco Industrial, Barrio Santiago, Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.28,000.00



5. Construcción carretera (bóveda para paso de agua pluvial), carretera entre Aldea Casas Viejas y el Ahumado, Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.89,907.50

6. Mejoramiento calle calzada principal de ingreso y egreso al casco urbano, Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.89,953.00



7. Mejoramiento sistema de agua potable, aldea La Morenita, Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.16,335.00

8. Mejoramiento Mercado (construcción de piso para área de plaza), Colonia Vista Hermosa, Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.87,700.00



9. Mejoramiento pozo (circulado de área, bomba sumergible), Colonia 19 de Septiembre, Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.89,724.14

10. Mejoramiento sistema de agua potable calle Los Naranjales, Barrio Santiago, Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.29,600.75



11. Mejoramiento Ecosistema, circulación antiguo basurero La Cumbre, Aldea Nueva Libertad, Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.24,360.35

12. Mejoramiento pozo Escuela Primaria Caserío Santo Domingo Nancinta, Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.33,125.00



13. Mejoramiento agua potable Aldea La Faja, Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.52,460.00

14. Cambio de bomba de agua pozo Los Naranjales, Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.80,004.00



15. Mejoramiento sistema de alcantarillado sanitario Barrio Champote, Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.70,000.00

16. Compra e instalación de bombillas comunidades del Municipio.



Costo Q.75.000.00



17. Mejoramiento de calles con sistema de reductores de velocidad (túmulos) casco urbano Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.47,000.00

18. Mejoramiento puente peatonal (hamaca), protección con gaviones, Caserío Matamoros, Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.29,250.00



19. Mejoramiento camino rural (excavación estructural para cuneta natural y construcción de transversales), Caserio Los Martínez, Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.89,600.00

20. Mejoramiento Edificio Municipal, Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.340,000.00



21. Compra de Terreno Aldea San Cristobal, Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.80.000.00

22. Compra de Radios de Comunicación.



Costo Q.89,000.00

23. Compra de Vehículo para servicios municipales, Municipalidad de Chiquimulilla, Santa Rosa.



Costo Q.151,998.00

Secretaría Municipal

La Secretaría Municipal es una de las oficinas más importantes de la Municipalidad, pues el secretario municipal, además de ser el secretario del alcalde, es el secretario del Concejo y del COMUDE, lo que le permite tener conocimiento de los acuerdos y compromisos que se asumen en cada uno de esos espacios.

Secretario Municipal:
Lic. Benjamín Cano Choguaj



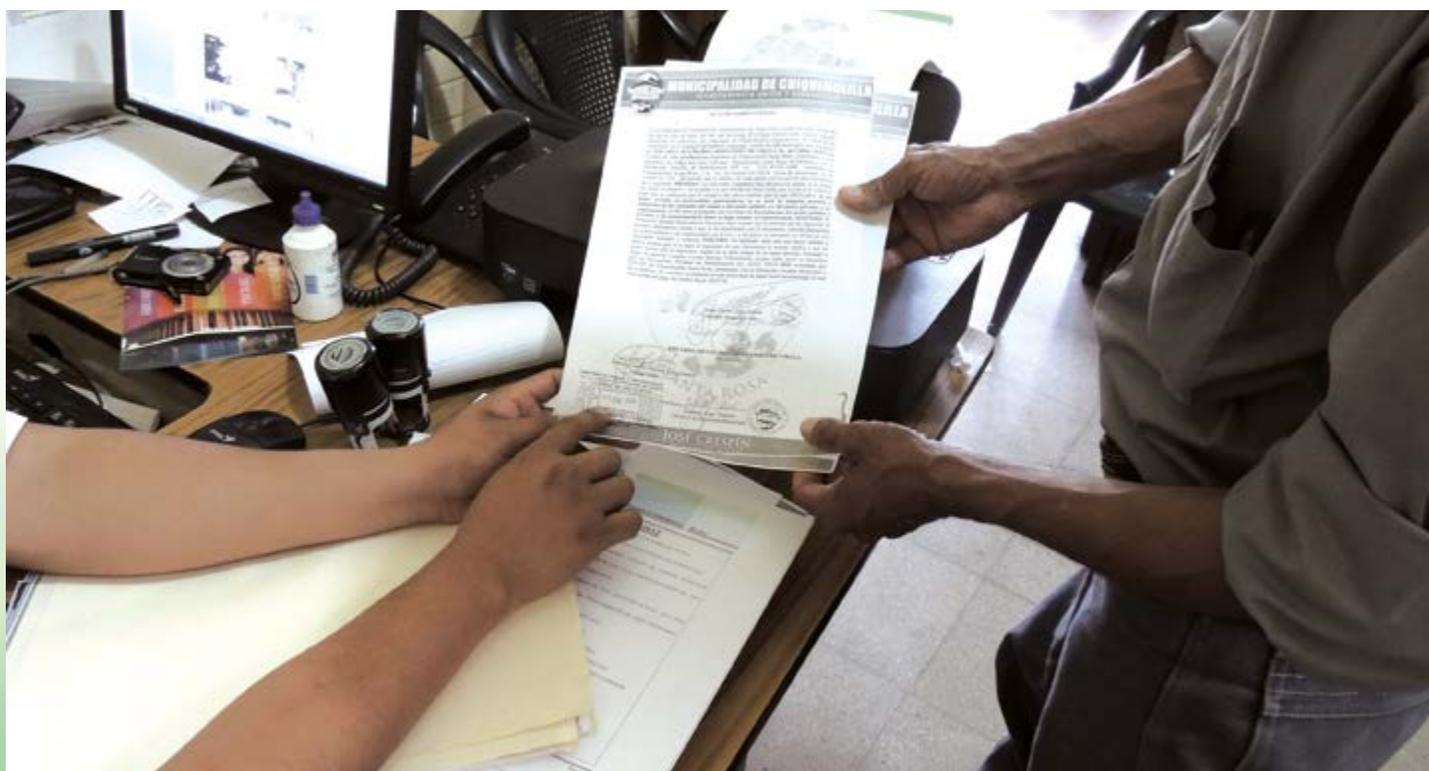


MEMORIA DE LABORES 2012

- a. Elaboración de quinientos dos (502) Actas de Supervivencia de la Tercera Edad.
- b. Elaboración de ciento cincuenta Actas de Supervivencia del IGGS.
- c. Elaboración de doscientos cincuenta y cinco (255) Actas de Supervivencia y doce (12) Actas de las Clases pasivas del Estado.
- d. Elaboración de cien (100) Actas de Supervivencia del Inde.
- e. Elaboración de dos (2) Actas de Supervivencia del IPM.
- f. Elaboración de cincuenta y ocho (59) Actas de Sesiones Ordinarias y Extraordinarias del Honorable Concejo Municipal.
- g. Elaboración de trescientos cincuenta y seis (356) acuerdos de contratación traslado y remoción de empleados Municipales del Alcalde.
- h. Elaboración de ciento noventa y ocho (198) Actas Inscripciones y legalizaciones de Cocodes.
- i. Elaboración de ciento noventa y ocho (198) Actas de Inscripción y Autorización de representación de consejos, comités.
- j. Autorizaciones de ciento treinta y cinco (135) Matriculas de Fierro y Carnet de Matriculas de Fierro.
- k. Sesenta y cinco (65) Autorizaciones de Construcción de Nicho.
- l. Mil quinientos setenta y seis (1,566) Elaboraciones y Autorizaciones de Carnet de Cocodes.
- m. Sesenta y ocho (68) Inscripción y Certificación de Inscripción de Derechos de Posesorios.
- n. Sesenta y ocho (68) Inscripciones y Certificaciones de Inscripción de Hipotecas sobre Derechos Posesorios y Cartas de pago.
- o. Elaboración ciento sesenta y cinco (165) Expedientes de Matrimonios.
- p. Elaboración ciento cincuenta y ocho (158) gafetes de identificación del personal laboral de la municipalidad.



- q. Dos (2) Capacitaciones realizadas al personal de secretaría para un mejor desempeño en los servicios.
- r. Elaboración de dos (2) actas, una de la conformación de la coordinadora municipal de la reducción de desastres COMRED y otra de capacitación.
- s. Elaboración de Quince (15) expedientes de Unión de Hecho
- t. Mil doscientos sesenta (1,260) Constancias de Residencia,
- u. Doscientos veinticinco (225) Constancias de Cargas Familiares.
- v. Trescientos cuarenta y cinco (305) Constancias de Honorabilidad
- w. Doscientos veinte (20) Constancias de Carencia de Servicios Básicos
- x. veinte (20) Constancias del Conflicto Armado





Reportes de Matrimonios por Mes

ENERO

No. Acta	Fecha	Contrayentes
015-2012	23-01-2012	Eddy Nahum Hernández Florian y Alba Marisol Rodríguez
016-2012	24-01-2012	Clayderman Lidani Escobar Revolorio y Blanca Lidia Galicia López
019-2012	25-01-2012	Hilario Ramírez Pérez y Rosaura Arias Pinzón
020-2012	27-01-2012	Byron Emilio Matías Martínez y Deysi Noelia Flores Chinchilla
021-2012	27-01-2012	Lester Adolfo Pérez López y Claudia Marisol Marroquín Pérez

FEBRERO

No. Acta	Fecha	Contrayentes
022-2012	01-02-2012	Heber Levi Mota Morales y Rosa María Reyes Illescas
023-2012	02-02-2012	Pedro López Chinchilla y Telma Victoria Samora Tobar
024-2012	02-02-2012	Viyelman Isaias Rodas Revolorio y Aminta Antonia Gómez Pinzón
025-2012	03-02-2012	Kevin Daniel Meléndez De La Cruz y Bárbara Elizabeth Say Velis
026-2012	04-02-2012	Fausto Geovany López Rios y Fabiola Quiroa López
027-2012	04-02-2012	José Manuel González Reyes y María Odilia Hernández Pineda
028-2012	06-02-2012	Rey Armando Ramírez Sinay y Brenda Verónica Valenzuela Tuche
029-2012	15-02-2012	Carlos Antonio Morales Aguilar y María Mercedes Aguilar
030-2012	23-02-2012	Carlos Roberto Coronado Peralta y Gladys Nohemi Cardona Castillo
031-2012	23-02-2012	Francis William García Morales y Miriam Vicente Tamup
032-2012	27-02-2012	Edwin Arnoldo Flores Santos y María Consuelo Navarajo Montenegro.
033-2012	28-02-2012	Douglas Adolfo Torres Suriano y Maricela Magdalena Vazquez Pérez.

MARZO

No. Acta	Fecha	Contrayentes
034-2012	02-03-2012	Erick Gabriel Godoy Castillo y Erica Magali Bautista Hernández.
035-2012	02-03-2012	Edwin Arsenio Revolorio Aldana y Karem Magdalena Morán Franco.
036-2012	09-03-2012	José David Flores y Mirsa Yohana Benito Hernández.
037-2012	15-03-2012	Edwin Yovani Gutiérrez González y Catalina Villacorta Menjivar.
038-2012	15-03-2012	Jaime René Merlos y Onelia Maribel Cano Ramírez.



039-2012	15-03-2012	José Roberto Barrillas Ramírez y Karen Licely Cortéz García. Ya enviada.
040-2012	29-03-2012	Edder Adolfo López Barrientos y Ana Marina López Cortez.
041-2012	29-03-2012	Jorge Adeldo Morataya Cazun y Karla Grimilda Bailón Soliz.
042-2012	30-03-2012	José Antonio Muj Ramírez y Aleysi Oneyda Ramos Juárez.
043-2012	30-03-2012	Miguel Angel Pérez Soto y Estela Florinda Garcia Perez.
044-2012	31-03-2012	a) Wilian Oswaldo Ruíz Ortiz y Clariza Ixcel Enríquez Hernández. b) Neptali Salazar Viana y María Antonia Contreras Galicia. c) Mario Nehemías Magaña Cruz y Liliam Maribel Rosales Aguilar. d) Jorge Antonio Cruz Magaña y Angela Gabriela Blanco Morales. e) Marco Antonio Bonilla Barrera y Rosa Elizabeth Cruz. f) Dairy Moisés Morataya González y Sindy Adaligia López Montpeque. g) Emmanuel Herrera y Delmira Edi Lucero Avila. h) Carlos René Pérez Cruz y Evelyn Carolina Cruz Pérez. i) Wilson Alexander Magaña Cruz y Josefa Anilí Enríquez Páez.

ABRIL

No. Acta	Fecha	Contrayentes
045-2012	13-04-2012	Alex Augusto Ochoa Bermudez y Yeimi Aracely García García.
046-2012	14-04-2012	Saúl Marroquín de la Cruz y Gricelda Saraí Clímaco.
047-2012	16-04-2012	Francisco de la Cruz y Marina Ester del Cid Alvarado.
048-2012	16-04-2012	Hugo Rolando González y Rita Guisela Girón Privado
049-2012	16-04-2012	Sergio Misael Rizo Morán y Neldi Lucedia Zamora Ramírez
050-2012	17-04-2012	Maynor Francisco Mulatillo Menéndez y Claudia Arcely Pérez Salazar
051-2012	23-04-2012	Moisés Sosa González y Yesica Magaly Martinez Castellanos.
052-2012	23-24-2012	Enio Estuardo Alfaro Melendez y Ingrid Edaligia Caal Marmol.
053-2012	25-04-2012	Nery Adolfo Valenzuela Hernández y Delmi Avila Alonzo.
054-2012	26-04-2012	Rafael Andres y Felipa Raymundo. Ya enviada.
055-2012	26-04-2012	Cesar Augusto Rodríguez Gomez y Gladis Julieta Ramos Fuentes.
056-2012	26-04-2012	Gilberto Monterroso Melendez y Mildred Marixel Felipe Pérez.
057-2012	28-04-2012	Kevin Stalimir Fermín Ortiz Solares y Dilcia Dalila Escobar Gomero.
058-2012	28-04-2012	Edgar Anibal Méndez Santos y Marlen Nohelí Hernández Pérez.



MAYO

No. Acta	Fecha	Contrayentes
059-2012	02-05-2012	Esar Ricardo García Díaz y Yodilsa Clemencia Díaz Morataya.
060-2012	04-05-2012	Juan Alberto Pinzón de la Rosa y Dailin Aracely Franco García.
061-2012	08-05-2012	Erick Waldemar Pérez López e Ingris Lorena Navas Ramirez.
062-2012	10-05-2012	Oniel Gildardo López de la Cruz y Marleny Judith Domínguez Blanco.
063-2012	10-05-2012	Jaime Danilo Aldana León y Brenda Marina Lemus Valenzuela.
064-2012	22-05-2012	Selvin Enríquez López y Glenda Marisol Mansilla Sarceño.
065-2012	24-05-2012	Nicolas Galicia Diaz y Margarita Martínez Leiva
066-2012	25-05-2012	Manuel de Jesús Morataya Agilar y Margaría Pastor Rodríguez

JUNIO

No. Acta	Fecha	Contrayentes
067-2012	01-06-2012	Elmer Orlando Barrientos Juárez y Wendy Beatriz Galicia Sarceño
068-2012	02-06-2012	Carlos Humberto Garcia Garcia y Lilian Elizabeth Perez
069-2012	05-06-2012	Edvin Simon Itzep Herrera y Maritza Elizabeth Ordoñez Bautista
070-2012	12-06-2012	Angel Mauricio Icuté Lucero Y Blanca Marisol García Ramirez
071-2012	14-06-2012	Henry Yoedixon Enríquez Páez y Sucely Beatriz Ibarra Gaitán
072-2012	15-06-2012	Rosario Cano Hernandez y Bertalina Gonzalez Orozco
073-2012	19-06-2012	Nestor José López Morales y Karen María de paz del cid
074-2012	23-06-2012	Candelario Alvarez Cermeño y Aura Verónica Andres
075-2012	28-06-2012	Teofilo Marroquín y Isabel Bautista
076-2012	30-06-2012	Luis Ismael Molina Argueta y Dora Bertila Lazaro Rodríguez.

JULIO

No. Acta	Fecha	Contrayentes
077-2012	06-07-2012	Edgar Amilcar Vicente Lopez y María Reyna Toscano Tecun.
078-2012	10-07-2012	Amilcar Fernándo Enríquez Hernández y Yesenia Mariela Castillo Herrera.
079-2012	13-07-2012	Ventura de Jesús Cruz López y Floridalma Hernández López.
080-2012	13-07-2012	Jose Guadalupe Cubias Jovel y Dolores Esmeralda Osorio Gómez.
081-2012	27-07-2012	Jorge Humberto Alvarado Gutiérrez y María Lucrecia Enríquez Hernández.



082-2012	31-07-2012	Rudy Amilcar Croquis Barrientos y Maria Teresa Rosales Enriquez
083-2012	31-07-2012	Axel Leobardo Hernandez Cano y Dulce María Albeño Gutiérrez.

AGOSTO

No. Acta	Fecha	Contrayentes
084-2012	03-08-2012	Misaél Polanco Veliz y Vilma Suceli Benito Hernández.
085-2012	24-08-2012	José Luis Obregón López y Mirna Adali Castillo Lopez
086-2012	15-08-2012	Byron Anibal Martinez Guevara y Elva Janeth Rivas Pineda
087-2012	16-08-2012	Cesar Enrique Munguia Garcia y Luvia Corina Sazo Martinez
088-2012	27-08-2012	Jose Alejandro Mendez y Olga Marina Aguilar Villanueva
089-2012	31-08-2012	Gerardo Antonio Giron Privado y Vilma Carolina Gomez Ramos.

SEPTIEMBRE

No. Acta	Fecha	Contrayentes
090-2012	06-09-2012	Francisco René Avila González y Elisa Victoria Larios González
091-2012	10-09-2012	Hugo Yovani Colorado Cumes y Sandra Elizabeth Hernández.
090-2012	13-09-2012	Felipe Carrera y María Santos Cristales
093-2012	17-09-2012	José Adolfo López García y Ana Lucía García Menjivar
094-2012	18-09-2012	Miguel Alberto Bautista Carreto y Martha Daniela Velásquez
095-2012	25-09-2012	Juan José Lopez Garcia y Onelia Gonzalez Ramirez.
096-2012	27-09-2012	Julio Cesar Alarcón Flores y July Noemí Martínez López.
097-2012	28-09-2012	Jonathan Sanuel Pérez Pinzón y Nilsa Yaseni Jiménez de Paz.

OCTUBRE

No. Acta	Fecha	Contrayentes
098-2012	08-10-2012	Alexander Morataya Hernández y Brenda Esperanza Gonzalez.
099-2012	16-10-2012	Luis Mejía Hernández y Rosa Idalma Hernández Santos.
100-2012	16-10-2012	Benjamin Varela del Cid y Abelina Castillo Berón.
101-2012	16-10-2012	José Manuel Escobar Donis y Flor de María de la Cruz de la Cruz.
102-2012	18-10-2012	Rolando Ramos Marroquín y Aura Noemina Valenzuela Barrientos.
103-2012	19-10-2012	Juan Osvaldo Vásquez Marroquín y Irma Yolanda Gutiérrez Morales
104-2012	19-10-2012	Francis Isaias Sánchez Santos y Deisy Elieth Alvarez Juarez



105-2012	23-10-2012	Walter Mejia Pérez y Milvia Aracely Melgar Zarceño.
106-2012	24-10-2012	Juan Carlos Hernandez Orantes y Herlinda Azucena Escobar Marquéz.
107-2012	25-10-2012	Elmer Amílcar López González y Angelina Hernández Pineda.
108-2012	26-10-2012	Carlos Humberto Cortave Castillo y Reyna Lily Carrillo Enriquez.
109-2012	30-10-2012	Francisco Herrera Páez y Celinda García Enviado

NOVIEMBRE

No. Acta	Fecha	Contrayentes
110-2012	01-11-2012	Santiago Teletor Rosales y Luisa Morente Camajá.
111-2012	05-11-2012	Víctor Manuel Estrada Contreras y María Arroyo Salazar.
112-2012	06-11-2012	Elman Arturo Cardona Quevedo y Marleny Martir Mayén.
113-2012	07-11-2012	Martín Vasquez Cuevas y Ingrid Marina Hernández Castro.
110-2012	01-11-2012	Santiago Teletor Rosales y Luisa Morente Camajá. Pendiente.
114-2012	08-11-2012	Sandro Antonio de la Cruz Chajón y Woldi Mariela Santos.
115-2012	09-11-2012	Marcelino Asencio González y Santos Vasquez Gutierrez.
116-2012	16-11-2012	Miguel Angel Reyes Rodríguez y Shaymey Estephany Pérez Romero.
117-2012	19-11-2012	Jorge Anibal Escobar Morales y Yesica Corina Tapal Revolorio.
118-2012	20-11-2012	Felix Crispín González y Rosa Amelia Hernández Leiva.
119-2012	20-11-2012	Elder Estuardo Carías Gonzalez y María Herlinda González Extupe.
120-2012	22-11-2012	Edvin Eduardo Cazún Jorquín y Aura Roselia Donis Melgar.
121-2012	22-11-2012	Juan Alberto del Cid Zetino y Elvia Beatríz España Bonilla
122-202	27-11-2012	Juán Antonio Amaya Gómez y Rosa Merida Godoy Cardona.
123-2012	27-11-2012	Cristian Heriberto Coronado Peralta y Clara Luz Jolón Hernández.
124-2012	27-11-2012	Armando Doroteo Valenzuela Lima y Griselda Guadalupe Valenzuela Morales.
125-2012	28-11-2012	Juan Antonio González Avila Elvia Marilena Castañeda Avila. .
126-2012	28-11-2012	Felix Eduardo Melgar Aguilar y Darlin Marileni Pérez García.
127-2012	30-11-2012	Manuel Macario Sac y Salomé Quiná Perén.
128-2012	30-11-2012	Henry Alexander López Méndez y Lidia Abigail Orellana Cartagena.
129-2012	30-11-2012	Walter Leonel Pablo Marroquín y Irma Noelia Hernández García.



DICIEMBRE

No. Acta	Fecha	Contrayentes
130-2012	06-12-2012	Clever Arnoldo Albeño Lutín y Nancy Celeste Rueda Cruz.
131-2012	06-12-2012	Oscar Francisco Morataya Montepeque y Reyna Marina Parada Gomez.
132-2012	06-12-2012	Edwin Saúl Rivera Dubón y Sharith María García García.
133-2012	11-12-2012	Lester Leonardo Calderón Corado y Yeimi Idania Castillo Morataya.
134-2012	12-12-2012	Juan Felipe Pérez Ortiz y Eunicia Janet Hernández García.
135-2012	12-12-2012	José Braulio Muñoz Morales y Evelia Magaly Martínez Hernández.
136-2012	13-12-2012	Edwin Gabriel Flores Mejía y Delmy Johana González Carrillo
137-2012	14-12-2012	Manuel Juares Navas y Maria Luisa Bautista Taltique.
138-2012	14-12-2012	Daniel Antonio Marroquín Ventura y Ester Nohemy Marroquín.
139-2012	15-12-2012	Saul Antonio Navas Perez y Ils Doribel Estrada Castro
140-2012	15-12-2012	Romeo Armando Florian Rodríguez y Patricia Agustina Navarro Hernández
141-2012	18-12-2012	William Enrique Enriquez Juárez Y Claudia Marisol Florián Enriquez.
142-2012	20-12-2012	Saul García Alvizures Y Maria Antonia Carrera Chamalé
143-2012	20-12-2012	Henry Danilo Barillas Beltran Y Nora Yoseli Cortéz García
144-2012	21-12-2012	A) Ruben Melgar Blanco y Timotea Pinzón Estrada B) Reyes Castellanos Samayoa y Maria Josefina Mejía Solares C) José Amilcar Diaz Hernandez y Mirna Isabel Galicia
145-2012	21-12-2012	Abimael Alejandro Hernández Orozco y Betzua Abigail Luna Marroquín
146-2012	22-12-2012	José Miguel Vásquez Lémus y María Elena Galicia Pineda
147-2012	22-12-2012	José Fabian Vásquez Moreno y Ruth Noemi Chuga Orozco
148-2012	27-12-2012	Carlos Alberto Peñate Villavicencio y Olga Marina Cirín Díaz
149-2012	27-12-2012	Jorge Randolph Valenzuela Melgar y Cleidy Carlota Peña Arias.
150-2012	28-12-2012	William Ernesto González Aguilar y Gladys Nohemí Blanco.

TOTAL: 162 MATRIMONIOS
Realizados en el Edificio Municipal



Documentación de Proyectos Dos Mil Doce (2012)

El secretario Municipal, se encarga conjuntamente con el Director de la Oficina Municipal de Planificación y la Junta de Cotización de la elaboración de Actas, presentación, publicación, calificación, adjudicación, recepción y liquidación de los diferentes proyectos.

- a. Elaboración de catorce (14) Actas y catorce (14) Certificaciones de Actas de Calificación y Adjudicación de Cotizaciones de proyectos del año dos mil doce.
- b. Elaboración de seis (6) Actas y seis (6) Certificaciones de Actas de Constancias de Inicio de Trabajos y Proyectos del año dos mil doce.
- c. Elaboración de dieciocho (17) Actas y dieciocho (17) Certificaciones de Actas y Proyectos de Recepción y Liquidación de Proyectos del año dos mil doce.



AFIM

Administración Financiera
Integrada Municipal

Directora de AFIM:
Silvia Verónica Rojas Gálvez





MEMORIA DE LABORES 2012

BASE LEGAL

Para efectos de cumplir y hacer cumplir todo lo relativo al régimen jurídico financiero del municipio, la recaudación y administración de los ingresos municipales la gestión de financiamiento, la ejecución presupuestaria y control de los bienes comunales y patrimoniales del municipio, cada Municipalidad deberá contar con la Administración Financiera Integrada Municipal, la que organizara acorde a la complejidad de su organización municipal. Dicha unidad deberá contar como mínimo con las áreas de tesorería, contabilidad y presupuesto. Las funciones de cada una de dichas áreas serán normadas en el reglamento interno correspondiente.

- a. Control del proceso de inicialización de saldos de caja, cuadro contable del año 2011 y cuadro de las diferentes fuentes y cuentas contables.
- b. Programación de ingresos y egresos con base a la disponibilidad de la Municipalidad.
- c. Pago de amortizaciones de préstamos adquiridos.
- d. Pago de estimaciones y liquidaciones finales de proyectos.
- e. Pago de acreedores por bienes y servicios adquiridos para el desarrollo de la política municipal.
- f. Asistencia a capacitaciones impartidas por el Ministerio de Finanzas Publicas
- g. Asesoramiento y control en el proceso de formulación presupuestaria para el ejercicio fiscal 2013.
- h. Control de los ingresos y egresos de la Municipalidad de Chiquimulilla.
- i. Control de los documentos de respaldo de los egresos realizados.
- j. Control del cumplimiento de tareas y funciones asignadas a cada uno de los empleados de la dirección financiera municipal.
- k. Proceso de revision del proceso de formulacion 2013.
- l. Trasmision de indicaciones para la activacion del ejercicio 2013.
- m. Verificacion de liquidaciones finales de fondos rotativos especiales.
- n. Extraccion de reportes de ejecucion presupuestarias del año 2011.
- o. Verificacion de existencia de dos ejercicios activos 2011 (por cerrar) 2012 (activo).



- p. Verificación de fuentes de financiamiento de cada préstamos existentes.
- q. Inicialización de saldos de caja año 2012.
- r. Ampliación de saldos de caja año 2012.
- s. Revisión de ejecución presupuestaria año 2012.
- t. Pago de estimaciones y pagos finales del proyectos
- u. Envío de ejecuciones cuatrimestrales de ingresos y egresos
- v. Elaboración de transferencias presupuestarias
- w. Revisión de ejecuciones de ingresos y egresos
- x. Revisión del portal siaf muni y comparación con el sicoin gl
- y. Proceso de formulación del presupuesto para el año 2013
- z. Cuadre presupuesto 2012





Situación de la Deuda Municipal

ACREEDOR / PRESTAMO	MONTO CONTRATADO	AMORTIZADO	POR AMORTIZAR
Préstamo mercados municipalidad de Chiquimulilla, Santa Rosa (expediente 1)	Q. 6,902,515.00	Q. 3,330,000.00	Q. 3,572,515.00
Préstamo Banco Inmobiliario ampliación y mantenimiento del sistema de agua potable de la localidad (expediente 2)	Q. 10,000,000.00	Q. 5,673,000.01	Q. 4,326,999.99
Préstamo Banrural proyectos 2009 (amp. Y mej. Sist. Agua. Pot. Casco urbano) (expediente 8)	Q. 11,834,933.80	Q. 3,885,000.00	Q. 7,949,933.80
Préstamo 7445136156 Banrural para efectuar parte del pago de lo que se adeuda al IGSS (expediente 16)	Q. 900,000.00	Q. 61,856.72	Q. 838,143.28
TOTAL GENERAL		Q. 18,553,823.44	Q. 16,687,592.07





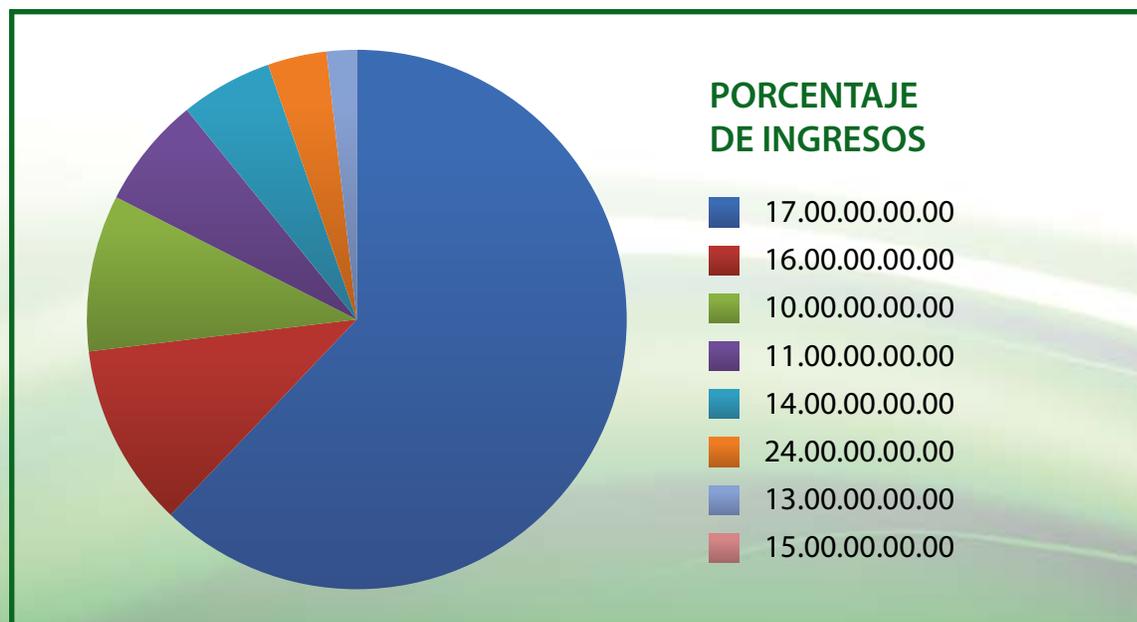
Informes de Gestion Municipal

Ingresos

AÑO: 2012

MONTO INGRESOS: 25,468,733.01

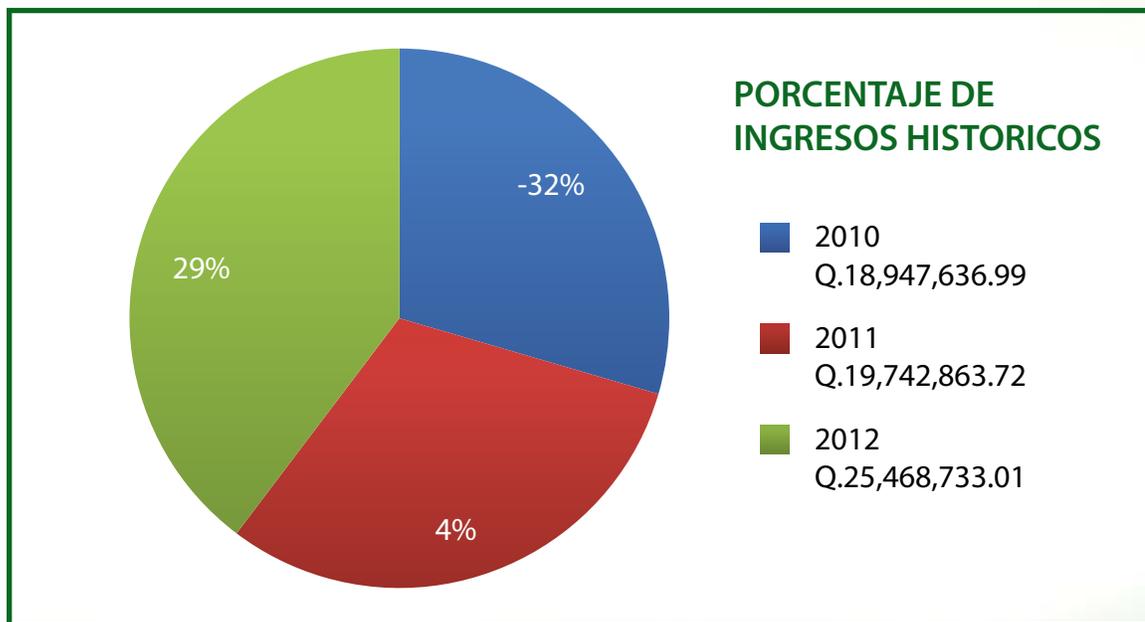
CLASE DE INGRESO	DESCRIPCION	MONTO	PORCENTAJE
10.00.00.00.00	Ingresos Tributarios	Q.2,389,637.87	9.38%
11.00.00.00.00	Ingresos no Tributarios	Q.1,699,412.45	6.67%
13.00.00.00.00	Venta de Bienes y Servicios de la Administracion	Q.454,753.00	1.79%
14.00.00.00.00	Ingresos de Operación	Q.1,402,385.90	5.51%
15.00.00.00.00	Rentas de la Propiedad	Q.1,217.57	0.01%
16.00.00.00.00	Transferencias Corrientes	Q.2,802,127.16	11.00%
17.00.00.00.00	Tranferencias de Capital	Q.15,819,199.06	62.11%
24.00.00.00.00	Endeudamiento Publico Interno	Q. 900,000.00	3.53%
TOTAL INGRESOS		Q.25,468,733.01	100%





Ingresos Historicos

AÑO	MONTO INGRESOS	PORCENTAJE DE INCREMENTO O DECREMENTO
2010	Q.18,947,636.99	-32%
2011	Q.19,742,863.72	4%
2012	Q.25,468,733.01	29%



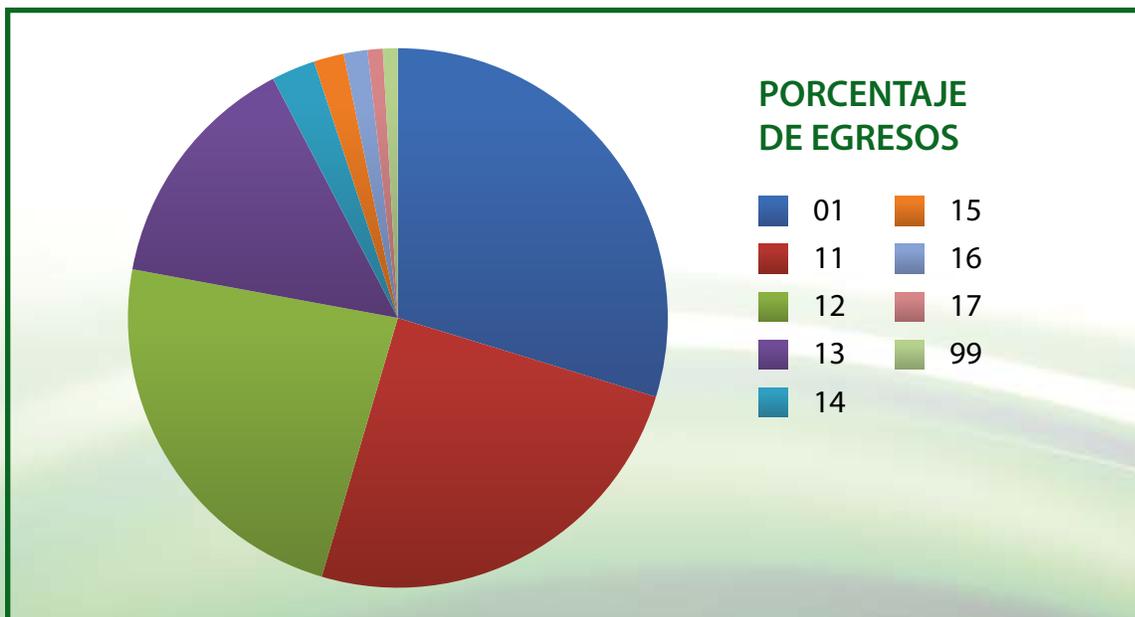


Egresos

AÑO: 2012

MONTO INGRESOS: 25,094,276.04

PROGRAMA	DESCRIPCION	MONTO	PORCENTAJE
01	Actividades Centrales	Q.7,460,671.52	29.73%
11	Salud y Ambiente	Q.6,229,349.53	24.82%
12	Red Vial	Q.3,627,841.50	14.46%
13	Desarrollo de la Educacion Municipal	Q.658,696.58	2.62%
14	Supervicion, Mejoramiento, Mantenimiento y Reparacion de Obras	Q.454,033.20	1.81%
15	Cultura y Deportes	Q.355,096.62	1.42%
16	Bienestar y Asistencia Social	Q.223,480.00	0.89%
17	Desarrollo Urbano y Rural	Q.228,820.00	0.91%
99	Partidas no Asignables a Programas	Q.5,856,287.09	23.34%
TOTAL EGRESOS		Q.25,094,276.04	100%





Proyecto de Presupuesto Ingresos y Egreso del Ejercicio 2013

FUENTE DE FINANCIAMIENTO	INGRESOS	EGRESOS	MONTO
FUNCIONAMIENTO			
31-0151-0001 INGRESOS PROPIOS	Q.2,991,857.74	Q.2,991,857.74	Q.2,991,857.74
29-0101-0002 IMPUESTO DE CIRCULACION DE VEHICULOS	Q.19,016.50	Q.19,016.50	Q.19,016.50
31-0151-0002 IMPUESTO UNICO SOBRE INMUEBLES	Q.491,725.79	Q.491,725.79	Q.491,725.79
21-0101-0001 IMPUESTO AL VALOR AGREGADO (IVA-PAZ)	Q.2,069,923.25	Q.2,069,923.25	Q.2,069,923.25
22-0101-0001 SITUADO CONSTITUCIONAL	Q.773,998.53	Q.773,998.53	Q.773,998.53
31-0101-0009 PORCENTAJE FORESTAL INAB DE MADERA	Q.8,828.30	Q.8,828.30	Q.8,828.30
INVERSION			
31-0151-0001 INGRESOS PROPIOS	Q.1,379,646.85	Q.1,379,646.85	Q.1,379,646.85
29-0101-0002 IMPUESTO DE CIRCULACION DE VEHICULOS	Q.741,643.44	Q.741,643.44	Q.741,643.44
29-0101-0003 IMPUESTO DE PETROLEO Y SUS DERIVADOS	Q.207,980.82	Q.207,980.82	Q.207,980.82
31-0151-0002 IMPUESTO UNICO SOBRE INMUEBLES	Q.1,147,360.19	Q.1,147,360.19	Q.1,147,360.19
21-0101-0001 IMPUESTO AL VALOR AGREGADO (IVA-PAZ)	Q.6,209,769.74	Q.6,209,769.74	Q.6,209,769.74
22-0101-0001 SITUADO CONSTITUCIONAL	Q.6,965,986.73	Q.6,965,986.73	Q.6,965,986.73
TOTAL	Q.23,007,737.88	Q.23,007.737.88	Q.23,007.737.88

DMP

Dirección Municipal de Planificación

Director Municipal de Planificación
Lic. Eddy Roberth Aquino





MEMORIA DE LABORES 2012 PROYECTOS EJECUTADOS

Salud y Ambiente:

No.	NOMBRE	COMUNIDAD	COSTO
1	Mejoramiento sistema de agua potable aldea Piedra Grande, Chiquimulilla, Santa Rosa.	Aldea Piedra Grande	Q.125,000.00
2	Mejoramiento sistema de agua potable, aldea la Morenita, Chiquimulilla, Santa Rosa.	Aldea La Morenita	Q.16,335.00
3	Mejoramiento mercado (construcción de piso para área de plaza), Colonia Vista Hermosa, Chiquimulilla, Sta. Rosa.	Colonia Vista Hermosa	Q.89,700.00
4	Mejoramiento pozo(s) circulado de área, bomba sumergible, colonia 19 de septiembre, Chiquimulilla, Sta. Rosa.	Colonia 19 de Septiembre	Q.89,724.14
5	Mejoramiento sistema de alcantarillado sanitario Barrio Champote, Chiquimulilla, Santa Rosa.	Barrio Champote	Q.70,000.00
6	Mejoramiento pozo (s) escuela primaria caserío Santo Domingo Margaritas, Chiquimulilla, Sta. Rosa.	Caserío Santo Domingo Margaritas	Q.33,125.00
7	Mejoramiento sistema de agua potable calle Los Naranjales, Barrio Santiago, Chiquimulilla, Sta. Rosa.	Los Naranjales, Barrio Santiago	Q.29,600.75
8	Mejoramiento ecosistema circulación antiguo basurero La Cumbre, Aldea Nueva Libertad, Chiquimulilla, Sta. Rosa.	La Cumbre, Aldea Nueva Libertad	Q.24,360.35
9	Mejoramiento sistema de agua potable Aldea La Faja, Chiquimulilla, Santa Rosa.	Aldea La Faja	Q.52,460.00
10	Cambio de bomba de pozo Los Naranjales	Los Naranjales	Q.80,004.00
11	Compra de bombillas	Comunidades del Municipio	Q.75,000.00





Red Vial:

No.	NOMBRE	COMUNIDAD	COSTO
1	Mejoramiento calle 3ra. Avenida entre 2ª. y 3ra. Calle zona 3, Barrio Santiago, Chiquimulilla, Santa Rosa.	Barrio Santiago Chiquimulilla	Q.206,500.00
2	Mejoramiento calle Los Chocones, Barrio Santiago, Chiquimulilla, Santa Rosa.	Los Chocones Barrio Santiago	Q.898,900.00
3	Mejoramiento calle (Bacheo) ruta entre campo escolar e instituto IMPSO, Chiquimulilla, Santa Rosa.	Barrio Santiago, parte Sur Chiquimulilla	Q.40,000.00
4	Mejoramiento calle (Bacheo) Tonantel, calle Banco Industrial, Barrio Santiago, Chiquimulilla, Santa Rosa.	Barrio Santiago Chiquimulilla	Q.28,000.00
5	Construcción carretera (bóveda para paso de agua pluvial), carretera entre Aldea Casas Viejas y el Ahumado, Chiquimulilla, Santa Rosa.	Casas Viejas Chiquimulilla	Q.89,907.50
6	Mejoramiento calle calzada principal de ingreso y egreso al casco urbano, Chiquimulilla, Santa Rosa.	Área Urbana Chiquimulilla	Q.89,953.00
7	Mejoramiento calle sistema de reductores de velocidad (túmulos), casco urbano, Chiquimulilla, Santa Rosa.	Área Urbana	Q.47,000.00
8	Mejoramiento puente peatonal (hamaca), protección con gaviones, Caserío Matamoros, Chiquimulilla, Santa Rosa.	Caserío Matamoros	Q.29,250.00
9	Mejoramiento camino rural, Caserío Los Martínez, Chiquimulilla, Santa Rosa.	Caserío Los Martínez	Q.89,600.00





Desarrollo Urbano y Rural:

No.	NOMBRE	COMUNIDAD	COSTO
1	Mejoramiento edificio Municipal, Chiquimulilla, Santa Rosa.	Municipalidad Chiquimulilla	Q.340,000.00



Otros Proyectos:

No.	NOMBRE	COMUNIDAD	COSTO
1	Compra de un vehículo para servicios municipales, municipalidad de Chiquimulilla, Santa Rosa	Municipio de Chiquimulilla	Q.151,998.00
2	Compra de radios de comunicación	Municipalidad, Chiquimulilla	Q.89,000.00
3	Compra de terreno Aldea San Cristóbal	Aldea San Cristobal, Chiquimulilla	Q.80,000.00

OSPM

Oficina de Servicios Públicos Municipales

Director Oficina de Servicios Públicos Municipales
Natanael Canizales





MEMORIA DE LABORES 2012

Informe de La Oficina de Agua Potable

- **Limpieza del nacimiento Santa Catarina** ubicado en los terrenos del señor José Domingo Martínez. Este trabajo se realiza cada tres meses.
- **Conducción de agua potable en avenida la calzada Barrio el Campamento.** Para la jardinería, se colocaron 15 llaves de chorros para el riego de plantas ornamentales.
- **Mantenimiento de bomba y motor, de agua, de la colonia Vista Hermosa.** Con el propósito de prestar un servicio eficiente, y así evitar quejas de los usuarios.
- **Proceso de cloración de los diferentes pozos del casco urbano.** La Municipalidad de Chiquimulilla, con la coordinación del Centro de Salud, han puesto el interés y el control, de mantener el agua clorada, para evitar cualquier epidemia. Agua de consumo humano.
- **Mantenimiento y reparación de tubería, dañada, en la Aldea Pueblo Nuevo La Reforma y Los Cerritos,** estos trabajos se hicieron, con la intención de prestar un mejor servicio.
- **Mantenimiento en el área del pozo Aldea Piedra Grande #2,** apodada de árboles alrededor del techo para evitar cualquier daño en las líneas de alta tensión.

El abastecimiento de agua a la población se ha realizado a partir de dos fuentes:

AGUAS SUBTERRÁNEAS: pozos y manantiales. Esta es la forma en que se viene trabajando.

Actividad realizadas: en Oficina Depto. de Agua:

- Venta de servicios: AGUA POTABLE Y DRENAJES.
- Traspaso y Reposición de Títulos, por pérdida, ó compra-venta de inmueble.
- Elaboración de recibos de cobros de agua potable (Mensual).
- Ejecutar cortes de agua potable.



IUSI

Pagando el IUSI contribuye al desarrollo de Chiquimulilla,
evita la usurpación de su propiedad y le da seguridad jurídica.
"Pueblo que paga sus impuestos es el pueblo que prospera"

Director IUSI:
Lic. Ángel Abraham Rodas Ramírez





MEMORIA DE LABORES 2012

En la oficina del IUSI se está trabajando de manera profesional para el fortalecimiento de los ingresos a la Municipalidad, proveyéndola de recursos financieros para invertirlos en obras de infraestructura de beneficio social como: Escuelas, centros de salud, introducción de agua potable, drenajes, parques, mercados, pavimentación de calles etc... con lo cual se fortalece el desarrollo al municipio.

Buscamos proyectarnos de manera eficaz y eficiente, convirtiéndonos en un departamento generador de ingresos que sustente la economía de la Municipalidad de forma justa y equitativa con los contribuyentes, lo cual no debe afectar su patrimonio sino al contrario brindarle seguridad jurídica y evitar la usurpación de su inmueble.

Funciones Principales en la Oficina:

- Inscripción de contribuyentes nuevos.
- Ingreso de avisos notariales.
- Registro de traspasos de inmuebles y desmembraciones.
- Carga de autoavalúos ya presentados
- Impresión de Estados de Cuenta
- Envío de estados de cuenta personal y por correo
- Atención personalizada a los contribuyentes que asisten diariamente a la oficina.



Juzgado de Asuntos Municipales

Juez de Asuntos Municipales
Lic. Víctor Enrique Pérez Morales





MEMORIA DE LABORES 2012

- Operativos a taxis de ASOTARSO, cada 15 días para mantener un buen ordenamiento vehicular y que los pilotos no se salgan del perímetro autorizado y verificación de documentos del taxi y pilotos (tarjeta de circulación, tarjeta de operaciones, licencia de conducir y carnet de ASOTARSO).
- Multas varios a taxistas de ASOTARSO por fuera del perímetro no autorizado, por no portar licencia de conducir, por sobre carga, por no portar tarjeta de operaciones, por licencia vencida, insulto a la autoridad.
- 48 denuncias tomadas en el juzgado de asuntos municipales de varios problemas.
- Remodelaciones de locales Mercado Municipal varias.
- Autorizaciones para: bailes, licencias de funcionamiento de empresa, licencia de construcción, para cierre de calles por velorios, y cierre de calles por campañas evangélicas. Autorizaciones varias
- Notificaciones varias para solventar diferentes problemas, para llegar a acuerdos conciliatorios entre partes.
- Resoluciones de expediente: asunto de desalojo local mercado terminal de la Asociación de Pastores.
- Derechos de vías a ENERGUATE para colocación de poste de alumbrado público, en varias comunidades del municipio de Chiquimulilla, Santa Rosa.
- Evacuaciones de audiencias por despidos empleados municipales, llegados a acuerdos.
- Inspecciones oculares para tramites de titulación supletorias en diferentes terrenos del municipio.
- Acta varias de conciliación entre partes, llegadas a buen acuerdo.
- Notificación de cobros varias, para pago de arbitrios municipales.
- Notificaciones para cortes del servicio de agua potable, por no estar al día en el servicio de mérito.
- Avales de transporte extra urbano para solicitar líneas a transporte y avales para la renovación de líneas de transporte.
- Diversos convenios de locales del mercado I y II para la cancelación de deudas, convenios que han cumplido.
- Notificación al jefe de la policía municipal por actividades del 15 de septiembre 2012 para ordenamiento del tráfico y operativos para taxis.



- Notificaciones para retirar ripio en calle en diversos barrios del municipio, notificaciones que han sido acatadas.
- Autorización de licencia de construcción de autohotel ubicado en Residenciales San Andrés, Chiquimulilla, colindando con Aldea Poza de Agua, del municipio de Guazacapán. Haciendo un pago total de **Q.28,500.00**.
- Autorización Maxi Bodegas, Calzada el Campamento, pagando un total de **Q.175,762.29**
- Autorización Columbus Networks para la colocación de 76 postes de madera para la introducir cables telefónicos desde el municipio de Guazacapán hacia el municipio de Pasaco, pagando un total de **Q.3,800.00**
- Autorización licencia de construcción Ferromax, ubicado en el Campamento. Pagando un total de **Q.14,121.78** de arbitrio municipal por licencia de construcción de Ferromax.
- Tramite de la nueva policía municipal de tránsito y el nuevo juzgado municipal de tránsito, casi por concluir.
- Finalización de expediente caso: exhumación de cadáver señora: María Guadalupe Olivares López, Cementerio Municipal- concluido.
- Diferentes traspasos de líneas municipales de taxis
- Licencia de rockola de diferentes aldeas pagando **Q.50.00** por mes.
- Autorización para transportar pasajeros Aldea la Morena señor: Rigoberto Morataya Corrales, **Q.100.00**
- Repartición de puestos para la feria de mayo 2,012 con síndico municipal.
- Repartición de puestos para el día de los santos 2,012 con síndico municipal.
- Repartición de puestos feria navideña 2012 con síndico municipal.
- Notificaciones a carnicerías morosas por destace de ganado en la tesorería municipal que no habían pagado, ya cancelaron.
- Inspección cada fin de mes a las 3 cobradoras municipales para verificar si hay morosos en los locales de los mercados y enviarles notificaciones de cobros para que cancelen su arbitrio municipal, notificaciones que han sido acatadas por las personas que se encuentran morosas.
- Oficios a la policía nacional civil, para apoyo en operativos a la policía municipal de tránsito, apoyo accedido.
- Oficios al concejo municipal para informar asuntos, los cuales han sido entregados y recibidos por secretaría.-



- Informes al encargado de control de cobros para cierres de negocios y que se borre del sistema.
- Órdenes de pago varias.
- Solicitudes varias, que han sido autorizadas
- Reuniones varias: con ASOTARSO, pilotos de taxis, microbuses de AMISUR, buses aldeas San Miguel Aroche y aldeas Circunvecinas. Con el único fin de ordenar el tráfico y que todo se lleve de común acuerdo con la municipalidad.
- Reunión con microbuses rutas sector playa: Aldea el Cebollito, la Curvina. Para el ordenamiento de los horarios, quedando todos en buena armonía y en común acuerdo.
- Inspecciones varias en diferentes áreas del mercado en donde ha habido problemas por personas que han estado invadiendo lugares no autorizados por la Municipalidad de Chiquimulilla, Santa Rosa, y se ha llegado a un buen acuerdo instalando a las personas en otras áreas que no perjudican a los demás inquilinos del mercado.
- Juicios laborales concluidos en buena armonía.
- Notificaciones a las personas que adquirieron sus puestos para la feria navideña para que no dejen la basura tirada en la calle y así mantener el ornato del pueblo.
- Operativos con la Policía Municipal de Tránsito para verificación de taxis piratas en el casco urbano.
- Atención al público de 08:00 hrs. a 16:30 hrs. Juzgado de Asuntos Municipales.
- Notificación al encargado de control de cobros de la tesorería municipal: Gerson Morales, para que rinda informe a este juzgado de las carnicerías que se encuentran morosas por destace de reses, se les notifico a las carnicerías morosas y se pusieron al día.
- Investigación, ubicación y estudios de impacto ambiental y el cobro de derecho de construcción de la Hidro Eléctrica.
- Investigación e inspección de planta de tratamiento y el cobro de derecho de construcción.
- En relación a los ingenios: se realizaron reuniones mensuales para exigir el pago del derecho de extracción, logrando con exitos los pagos y donaciones por parte de los ingenios.

Recursos Humanos

Director de Recursos Humanos
Patrocinio Carrillo Herrera





MEMORIA DE LABORES 2012

Actividades Importantes Realizadas en la Dirección de Recursos Humanos

1. Se realizaron durante todo el año 154 Contratos Individuales de Trabajo y 14 Contratos Administrativos.
2. Se llevó a la Contraloría General de Cuentas y a la Inspección General de Trabajo copia de los contratos celebrados en la municipalidad en las fechas siguientes: 26 de abril, 09 de agosto, 13 de agosto, 10 de octubre y 28 de diciembre todos de 2012.
3. Se formaron los expedientes respectivos por cada trabajador.
4. El día 24 de mayo del presente año se realizó una capacitación con el tema "Gobierno Municipal (Legislación Municipal)", la cual estuvo dirigida a todos los funcionarios y empleados municipales.
5. Se supervisó diariamente a los trabajadores municipales en sus puestos de trabajo.
6. Cada mes se elaboró y revisó la planilla para pago de sueldos del personal administrativo y operativo de la municipalidad.
7. Se llevó un control mensual de lo que se debe a cada empleado en cuestión de prestaciones laborales.
8. Se le otorgó a cada empleado municipal sus vacaciones de ley (se realizó según programación).
9. El día 09 de julio del presente año se realizó una plática motivacional con el tema "La Autoestima" la cual estuvo dirigida a todos los empleados y funcionarios públicos.
10. Se realizaron traslados de personal con el visto bueno del Alcalde Municipal, cuando fue necesario para lograr mejores resultados.
11. Se promovió de puesto y salario por mandato del Alcalde Municipal a empleados municipales.
12. Se otorgaron licencias y permisos a los trabajadores municipales cuando fue necesario.
13. Se elaboró y revisó la planilla para el pago del bono 14 en el mes de junio.
14. Se tramitaron en el Instituto Guatemalteco de Seguridad Social los Carné de Filiación a las personas que no contaban con el mismo.
15. Se emitieron los certificados del IGSS a personas que necesitaron el servicio del mismo.
16. Se realizaron los cálculos de las prestaciones laborales a los trabajadores que dejaron de laborar para la municipalidad.
17. Se elaboró y revisó la planilla del aguinaldo en el mes de noviembre.



Platica Motivacional “La Autoestima”

Dirigida a: Funcionarios y Empleados Municipales

Día: 09 de Julio de 2012.

Lugar: Biblioteca Municipal

Impartida por: Licda. Gladis Elizabeth Rodríguez García

Promovida por: Dirección de Recursos Humanos

Objetivos:

1. Lograr que los trabajadores se amen a sí mismos y a su prójimo.
2. Que el trabajador pueda verse a sí mismo y percibir sus límites y capacidades de forma equilibrada.
3. Que el trabajador confíe en sí mismo y pueda lograr sus objetivos.





Taller Gobierno Municipal (Legislación Municipal)

Dirigida a: Funcionarios y Empleados Municipales

Día: 24 de mayo de 2012.

Lugar: Biblioteca Municipal

Impartida por: Unidad de Fortalecimiento Municipal (Área de Capacitación Municipal)

Promovida por: Dirección de Recursos Humanos

Objetivos:

1. Lograr que los funcionarios y empleados municipales conozcan las leyes vigentes aplicables al municipio.
2. Que los funcionarios y empleados municipales conozcan las reformas de las leyes vigentes aplicables al municipio.
3. Que los funcionarios y empleados municipales puedan interpretar y aplicar correctamente las leyes vigentes aplicables al municipio.



Ambiente y Riesgo

Coordinador Ambiente y Riesgos
Ing. William Rodríguez Cristales





MEMORIA DE LABORES 2012

- Mejoramiento, limpieza y pintura del Parque Central y Calzada principal el cual tuvo un costo total de **Q.9,000.00**



- Eliminación del basurero Clandestino Salida a Cuilapa con la participación de Alumnos de Magisterio del Colegio CTS el cual tuvo un costo de **Q.1,000.00**





- Cierre Técnico del Basurero La Cumbre el cual tuvo un costo total de **Q.24,360.35**



- Conformación de la Coordinadora Municipal para la Reducción de Desastres COMRED.



- Diplomado en Plataforma Curricular en Educación Ambiental, con énfasis en Cambio Climático por parte del Ministerio de Ambiente y Recursos Naturales MARN y La Facultad Latinoamericana de Ciencias Sociales FLACSO con una duración de 48 horas de los meses de Mayo-Agosto con una participación de 50 estudiantes.





- Eliminación del Basurero Clandestino ubicado en la Colonia La Cooperativa.



- Limpieza de calles en el programa trabajo por alimentos en colaboración con la Oficina Municipal de la Mujer.



- Capacitaciones a estudiantes de las comunidades del sector montaña.





- Reunión para tratar el problema de desechos sólidos con la Red de Formación Ambiental Redfia conformada por La Universidad de San Carlos de Guatemala, Universidad Mariano Gálvez, Universidad del Valle, Universidad Rural, Banco de Los Trabajadores, FLACSO, Ministerio de Ambiente y Recursos Naturales.



- Elaboración de fosa séptica en la Escuela de Aldea El Aguacate en colaboración con Estudiantes del Colegio CTS.



- Gira de estudio a la Planta de Tratamiento de Desechos Sólidos ubicada en Nueva Santa Rosa con estudiantes de la Universidad de San Carlos de Guatemala.





- Reforestación de 500 cedros, 700 ujuxtales y 800 pinos en aldea Aroche en colaboración con alumnos de la Universidad de San Carlos de Guatemala.
- Reforestación de 25,000 árboles de mangle aldea el Hawaii en colaboración con la Asociación de Pescadores.
- Reforestación de 6000 árboles de mangle en aldea Las Lisas en colaboración con estudiantes de la Universidad de San Carlos de Guatemala.
- Autorización de licencias para la tala de árboles en los siguientes lugares: Barrio San Sebastián, Colonia Los Conacastes, Barrio El Milagro.
- Capacitaciones a la Coordinadora Municipal para la Reducción de Desastres COMRED en colaboración con la ONG Acción Contra el Hambre.
- Elaboración del Manual y Reglamento del Manejo de Desechos Sólidos presentado al Concejo Municipal.
- Colaboración para la elaboración del Organigrama Municipal.
- Presentación del Estudio del Tren de Aseo por estudiantes de la Maestría en Evaluación y Control Ambiental de la Universidad Mariano Gálvez de Guatemala.
- Capacitación al Concejo Municipal sobre el Reglamento de Aguas Residuales en colaboración con el Ministerio de Ambiente y Recursos Naturales.
- Contratación de personal para limpieza de las playas de Las Lisas, Hawaii, Chapetón en la época de Semana Santa.
- Contratación de personal para salvavidas de las playas de Las Lisas, Hawaii, Chapetón en época de Semana Santa.

OMM

Oficina Municipal de la Mujer

Coordinadora OMM
Ana Leticia Sánchez Velásquez





MEMORIA DE LABORES 2012

Informes de actividades de la Oficina Municipal de la Mujer:

INFORME No.1

Actividad: Tema impartido por delegada de PDH, en el día internacional de la mujer y capacitaciones a grupos de mujeres y alumnos de diferentes establecimientos educativos.

Lugar: Cabecera Municipal.

Participantes: Alumnas maestras y mujeres lideresas y sus grupos.

Objetivo: Dar a conocer los valores y la equidad de género, los derechos que cada una posee y las diferentes leyes que amparan a las mujeres en la actualidad temas sobre educación sexual, con el objetivo de crear conciencia en alumnos y alumnas y no obtener resultados de embarazos no deseados en las adolescentes.



INFORME No.2

Actividad: Realizan huertos familiares con grupos de mujeres con asistencia técnica del MAGA Cooperativa El Recuerdo y Municipalidad con entrega de semilla.

Lugar: El Sanate, Oliveros, Obraje, El Corocito, La Bomba El Aguacate, Tierra Blanca, Los Conacastes, Col Corona uno y dos, El Mango, Sinacantan, Ojo de Agua, Col. San Carlos.

Fecha: Julio a Diciembre.

Participantes: 150.

Objetivo: Aprovechar el recursos de suelo, abono orgánico que existe en el área rural para enseñar a las mujeres que se pueden comer sano y fresco y economizar dinero.

Desarrollo de la Actividad: Durante los meses de julio a diciembre en los meses de verano con riego.



INFORME No.3

Actividad: Coordinación para establecer el programa de Microcréditos para las mujeres del área rural y urbana.

Lugar: Cabecera municipal.

Fecha: Marzo a Diciembre.

Participantes: 95.

Objetivo: Apoyar a la economía en el hogar y que las mujeres puedan ser productivas.



INFORME No.4

Actividad: Capacitación sobre aprender a realizar flores dirigido a varios grupos de mujeres de la aldea.

Lugar: Aldea San Martin.

Fecha: Octubre a Noviembre.

Participantes: 35.

Objetivo: Que las mujeres tengan un desarrollo de habilidades y además que puedan tener un ingreso económico extra a la hora de poner a la venta sus trabajos realizados.

Desarrollo de la Actividad: Dos veces al mes hasta completar floristería, repostería y cocina.





INFORME No.5

Actividad: Organizar la Comisión Municipal de la Mujer, COMUJER.

Lugar: Cabecera Municipal.

Fecha: Septiembre.

Participantes: PNC, Juzgado, PDH, Educacion, Salud, Municipalidad.

Objetivo: Como apoyo de la OMM para Socializar la Política Municipal de la Mujer y cada una de las situaciones que afectan para buscar una posible solución que las beneficien.

Desarrollo de la Actividad: Una vez al mes.



INFORME No.6

Actividad: Presentar el programa de IGER, aportando a la educación para señoritas, jóvenes y mujeres adultas.

Lugar: Aldea La Morenita y Piedra Grande El Astillero.

Fecha: Junio.

Participantes: Representantes de la Municipalidad, Iglesia Católica y Evangélica, PDH, PNC, JUZGADO, MINEDUC, COCODES OMM.

Objetivo: Que la educación como base fundamental de una sociedad, provocar el que sigan estudiando las personas, porque una comunidad educada es una comunidad desarrollada, y la violencia contra las mujeres reducirá.

Desarrollo de la Actividad: Coordinar con COCODES lideresas y comunidad para motivar e incentivar que continúen su estudio y obtener reuniones con autoridades del IGER para dejar claro la forma en que funcionara el programa educativo.

INFORME No.7

Actividad: Asistencia a la convocatoria de todas las Coordinadoras de las OMMs, nivel departamento.

Lugar: Los Esclavos, Cuilapa Santa Rosa.

Fecha: Julio.

Participantes: ANAM, SESAN, Diputada por Santa Rosa, Fundazucar, Coordinadoras de la OMM.

Objetivo: Sensibilizar a las Coordinadora de las OMMs para el pacto Cero Hambre y el tema de desnutrición.



INFORME No.8

Actividad: Coordinar con Directores y Directoras de los establecimientos educativos donde funcionan los albergues para un mejor servicio hacia las personas albergadas en el momento de las inundaciones.

Lugar: Instituto Mario Méndez Montenegro, Escuela Eduardo Pineda Pivaral, El Gimnasio y Mercado Terminal.

Fecha: Junio.

Participantes: Representantes de la Municipalidad, Iglesia Católica y Evangélica, PDH, PNC, JUZGADO, MINEDUC, COCODES OMM.

Objetivo: Que las mujeres, niños, niñas y hombres, que por los fenómenos naturales en el invierno tienen que salir al albergarse de la cabecera municipal y estos lugares estén en las mejores condiciones posibles para una mejor atención durante su estancia.

INFORME No.9

Actividad: Charla dirigida a padres de familia para la sensibilización del tema Educación Sexual.

Lugar: Aldea Los Cerritos y La Morenita.

Fecha: Julio.

Objetivo: Que los padres tengan conocimientos concretos sobre el tema que los hijos tengan la confianza en ellos y la comunicación para evitar abortos hijos no deseados etc.

INFORME No.10

Actividad: Charla dirigida a mujeres y hombres sobre la importancia de mantener limpia la comunidad.

Lugar: Aldea San Bernardo, San Antonio La Morenita, La Morenita y El Hawaii.

Fecha: Septiembre.

Participantes: Vecinos de las comunidades.

INFORME No.11

Actividad: Entrega de carritos a personas con discapacidad.

Fecha: Septiembre.

Objetivo: Apoyo moral y económico a personas con discapacidad.

Desarrollo de la Actividad: Se fueron a las diferentes aldeas para recoger a las personas y llevarlas al municipio de taxisco lugar donde fueron recibidos los carritos.





INFORME No.12

Actividad: Gestión de la OMM, y aprobación más entrega de becas por el Señor Alcalde y Concejo Municipal.

Lugar: Cabecera Municipal.

Fecha: Año 2012.

Participantes: Alumnos y padres de familia.

Objetivo: Apoyar la educación de nuestro municipio para que las y los alumnos de escasos recursos sigan estudiando para el desarrollo de su familia y sus aldeas.

Desarrollo de la Actividad: El alcalde municipal hizo entrega de 25 becas escolares a diferentes alumnos y alumnas de establecimientos del sector urbano y rural.



INFORME No.13

Actividad: Coordinación con CONRED.

Lugar: Municipalidad.

Fecha: Mayo, Julio y Septiembre.

Participantes: Sector público e iniciativa privada.

Objetivo: Estar capacitados y dar un mejor servicio a la hora de los desastres naturales.

Desarrollo de la Actividad: Se participó haciendo grupos para un simulacro.





INFORME No.14

Actividad: Apoyo al adulto mayor, para la entrega de su resolución y ser ya beneficiados por el programa del adulto mayor y cobrar su aporte económico de Q400.00 cada mes.



INFORME No.15

Actividad: FESTIVAL DE LA MUJER: Durante el día, la actividad se inició con un desayuno para las lideresas una charla motivacional y entrega de un diploma para 50 lideresas coordinado por la OMM y patrocinado por CORVIMUSA, luego con la presentación e inauguración del Sr. Alcalde y Esposa.

Durante dos meses la Oficina Municipal de la Mujer estuvo coordinando y haciendo las gestiones correspondientes en diferentes instituciones para que se llevara a cabo la actividad con la invitación de más de 2,000 mujeres que participaron de 50 comunidades rurales como de los barrios y colonias del municipio de Chiquimulilla

Objetivo: Que las mujeres dedicadas a su familia, a su trabajo, tuvieran una mañana de alegría concursos y premios, además que se realizaran exámenes de VIH y papanicolaou, vitaminas, desparasitantes, beca de cocina y culturas de belleza.





INFORME No.16

Actividad: Celebración del día de la madre, para motivarlas y reconocer su privilegio de ser progenitoras, con concursos, regalos, etc.

Fecha: Mayo.

Participantes: 300.

Objetivo: Darles alegría por una mañana.



INFORME No.17

Actividad: Reuniones organizadas de la SEPREM, a nivel regional.

Objetivo: Recibir capacitaciones sobre los diferentes temas que hay que manejar en la OMM.

INFORME No.18

Clínica de Psicología con el apoyo de la Universidad Mariano Gálvez

Actividad: Atender a pacientes entre niños, niñas, adolescentes mujeres y hombres con algún problema emocional Psicológico.

INFORME No.19

Actividad: Compra de medicamento a personas de escasos recursos y luego se realizaron los informes correspondientes a quienes se les proporciono la ayuda.

Objetivo: Ayudar a las personas de extrema pobreza y personas de la tercera edad.

INFORME No.20

Actividad: Coordinación con SEGEPLAN.

Objetivo: Priorizar las actividades y proyectos para el 2013, de acuerdo a la visión y misión del señor Alcalde Municipal y el presupuesto.

Oficina de Atención Familiar

Psicóloga Municipal
Licda. Gladis Rodríguez de Chang





MEMORIA DE LABORES 2012

- Se trabaja la obra social en la cual el Señor Alcalde José Crespín de Paz apoya con lo que es el transporte para trasladar a personas que necesitan ser llevadas a consulta por diferentes enfermedades a las Obras Sociales del Hermano Pedro de Antigua Guatemala los días viernes de cada semana. El apoyo es brindado a personas del área urbana y área rural del distrito de Chiquimulilla. Con la finalidad de mantener una comunidad sana.



- La información de el apoyo que el Señor Alcalde José Crespín de Paz brinda a las personas de las diferentes comunidades por medio de la obra social es trasladada por la Licda. Gladis Rodríguez de Chang con el propósito de que cada uno de los habitantes del distrito este enterado y goze del recurso que el señor alcalde brinda.
- El Señor Alcalde pensando en la estimulación temprana de los niños del distrito de Chiquimulilla apoya a la OEI para darle seguimiento a la sala ludica que esta ubicada en el Mercado Terminal de Chiquimulilla, donde pueden asistir los niños que deseen.



- El Señor Alcalde por medio de la obra social con apoyo del equipo de trabajo de la Municipalidad da realce a las fiestas de independencia siguiendo con la tradición del adorno con símbolos patrios en la calzada de ingreso y el parque.

Participación Ciudadana

COMUDE - COCODES



Consejo Municipal de Desarrollo (COMUDE) de Chiquimulilla del departamento de Santa Rosa

El cual está integrado de la siguiente manera:

José Arturo Crespín de Paz	Presidente	Alcalde Municipal
Helar David López García	Vicepresidente	Concejal I Municipal
Benjamín Cano Choguaj	Secretario	Secretario Municipal
Raymundo Federico Farfán	Tesorero	Sindico I Municipal
Eddy Roberth Aquino	Vocal I	Director Municipal de Planificación
Casilda Ajtun Sarx	Vocal II	Cocode Conacastillo
Marco Tulio Palacio Jorquin	Vocal III	Cocode Llano Grande
Miguel Yumán Vásquez	Vocal IV	Cocode San Antonio Morenita
Everardo García Peña	Vocal V	Cocode Los Conacastes
Gonzalo Meléndez Méndez	Vocal VI	Cocode Pueblo Nuevo La reforma
Octaviano Santos Gonzales	Vocal VII	Cocode Guayabales
Calletano Barillas Pineda	Vocal VIII	Cocode Las Mañanitas
Rosa Idalia Ávila Solares	Vocal IX	Cocode El Corocito
Raquel Martínez Morales	Vocal X	Cocode El Sanate
Irma Donis Corado	Vocal XI	Cocode La Selva
Leonel Navas	Vocal XII	Cocode La Morenita
Edgar Cáceres	Vocal XIII	Iglesias Cristianas
Fernando Interiano Alfaro	Vocal XIV	CTA 0608-14 Supervisión Educativo
Marleny Godínez	Vocal XV	Enfermera Profesional, Distrito Chiquimulilla
Ana Leticia Sánchez Velázquez	Vocal XVI	Oficina Municipal de la Mujer

Cuatro Reuniones del COMUDE:

1. Conformación del COMUDE (VEINTINUEVE DE MARZO)
2. Reunión Ordinaria para detallar la reorganización del COMUDE.
3. Reunión Ordinaria para priorizar los siguientes proyectos:
 - Mejoramiento calle Aldea San Miguel Aroche, Chiquimulilla Santa Rosa.
 - Mejoramiento calle III fase Aldea Nancinta, Chiquimulilla Santa Rosa.
4. Reunión Ordinaria para la integración de la Junta de Transparencia Municipal, quedando de la siguiente manera: Marco Tulio Palacios Jorquin y Gonzalo Meléndez, ambos como representantes del COMUDE.



Consejos Comunitarios de Desarrollo (COCODES) de Chiquimulilla

No.	NOMBRE	TELÉFONOS	DIRECCIÓN
1	Carlos Monterroso	4631-7956	Aroche
2	José Neftalí de la Cruz	5484-1125, 7885-1632	Barrio Belén
3	Danilo Rosales	4279-8384, 5938-0358	Casas Viejas
4	José Adolfo Donis	3185-2469	Caserío Entre Selvas
5	Daniel Crispín	4204-7390	Caserío San Nicolás
6	Zoila Victoria Reyes Cabrera	4534-5145	Caserío Santa Rosita
7	José Hernández	5531-8273, 5784-8856	Chacona
8	Rutilio Boteo Oscar Ávila	5707-3115, 4873-6554	Chapetón
9	Debora Pérez	4661 7234	Colonia 19 de Septiembre
10	María Amarilis Pérez	4846-0134	Colonia Cedrales
11	Jaime Leonel García López	5266-7306	Colonia La Cooperativa
12	Irma Sánchez	7885-1104	Colonia La Corona I
13	Angela González	5399-1564	Colonia la Corana II
14	Rosalio Escobar (COMUDE) Everardo García	5801-7262, 3018-5171	Colonia Los Conacastes
15	Eleodoro Rodríguez Marta Lidia	5120-5132, 4295-5556	Colonia Los Meños
16	Salvador Sandoval	4052-4059, 4704-7896	Charlapa
17	Cecilio Dónis Hernández	4056-4807	Dos Ceibas Placetas
18	Arnulfo Pérez Díaz (COMUDE) Gloria Soto	5176-1982, 4828-7816	El Aguacate
19	Francisco Barrientos	4508-8347	El Ahumado
20	Hugo Leonel	4838-1885	El Ajal
21	Miguel Vásquez	5032-5481	El Astillero
22	Mildred Carrillo Sandra Hernández	4355-7575, 48610310	El Bebedero
23	Gilma Maribel Chajón	5315-4439, 5470-4384	El Cacao
24	Aura Leticia Morales María Concepción Orando	4469-9722, 4322-2975	El Campamento
25	Ingrid Verónica Marroquín Maribel de Ramos	5701-3956, 5517-6302	EL Capulín Placetas



26	María Ángela González Cecilio Monroy	4952-5376, 5439-9115	El Carmen
27	Abelina García	4088-1099	El Coco Azul
28	(COMUDE)	5926-7478	El Conacastillo
29	Raul Cazún	5778-1357	El Corozal
30	Rosa Ávila (COMUDE)	5551-9551	El Corosito
31	Rubén Grijalba	4912-5240	El Injerto
32	Cruz Hernández	5850-7136	El Mango Nancinta
33	Victoriano García Héctor Florián	5388-8207, 52097810	El Milagro
34	Benjamín Solares	5151-8326	El Obraje
35	Meregildo	5779-4084	El Ojo de Agua
36	Amanda Picón (COMUDE)	4216-5011	El Paradero
37	Juan Miguel Melgar R.	4625-0836	El Paraíso
38	Daniel Marroquín	4875-5835	El Rosario
39	Raquel Martínez (COMUDE)	4887-6563, 5387-6611	El Sanate
40	Maria Leonor Melgar	5992-4935	El Socorro
41	Marco Antonio González	5727-5744	El Tigre
42	José Ubaldo Solares	4789-0713	Gibraltar
43	Octaviano Solares (COMUDE)	4512-6083	Guayabales
44	Roaldo Solares	4612-9957	Hawaii
45	Alvaro López Perez Luis Alverto Vasquez	5426-1032, 5011-4117	La Curvina
46	Marta Hernández Leticia de Brillas	4370-0181, 5767-7640	La Faja
47	Doña Marta	4941-6534	La Guardianilla
48	Herman René Pérez	4803-4542	La Gudielia
49	Osmín Hernández	4026-9133	La Bomba
50	Wilfredo Alvarado	7885-1018	La Ginebra
51	Mayor Estuardo García	5316-4221, 5470-3628	La Morena
52	Leonel Navas (COMUDE)	3043-3464	La Morenita
53	Mario Navas Concepción Chávez	4906-9253, 4530-8652	La Nueva Libertad
54	Edgar René Pineda	4654-2114	La Palmita y Encantadora



55	José Domingo Carías	3178-2384	La Rubia
56	Irma Dónis (COMUDE)	5553-1317	La Selva
57	Armando Vásquez	4747-0326, 5823-5647	La Unión
58	Ricardo Pineda	5999-8144	Las Brisas
59	Bayron Dónis Florián Jubentina Dónis	4928-4117, 5156-6599	Las Escobas
60	Rubén Reyes Argera	5032-2226	Las Lisas
61	Albano Dónis	5190-7700, 4818-8343	Las Llaves
62	Juan Pablo Díaz Gerson Ordoñez García	5838-4391, 5920-5824	Las Lomas
63	Cayetano Barrios (COMUDE)	4688-5619	Las Mañanitas Playa
64	Ana María Hernández	5196-4957, 5375-7482	Las Marías
65	Margarita Morataya	4795-0135	Las Posas
66	Marco Tulio (COMUDE) Guillermo Meléndez	313212467, 5721-1872	Llano Grande
67	Darío René Cetino	4996-4603	Los Cerritos
68	Marvin Herrera		Los Martínez
69	Fredy Toledo	4508-8347	Los Macizos
70	Oscar Enríquez	4265-3259	Margaritas
71	Pablo González Reyes	5003-5676, 4310-3168	Miramar
72	Eulalio Echeverría Alfaro	4528-5509	Nueva Margaritas
73	Austo González José Antonio Castillo	4549-6646, 5002-8039	Oliveros
74	José Ines Dónis Eliodoro Rodríguez	5619-7354, 4295-5556	Piedra Grande I
75	Mario Roberto Quel Luis Peralta	5997-0701, 4779-0848	Piedra Grande II
76	Edgar René Pérez	5888-2966	Pinzón
77	Elfido Corado Welinton Solares	5701-3956, 4056-4807	Placetas
78	Felipa Pérez (COMUDE) Gonzalo Meléndez (COMUDE)	4952-5695, 5318-4573	Pueblo Nuevo la Reforma
79	Benedicto Morales	4536-4098	Safari Casas Viejas
80	Salvador Hernández	4688-9432	San Antonio
81	Juan Yuman (COMUDE)	4064-8890	San Antonio la Morenita



82	Doris Cazún (COMUDE)	3101-2293, 4030-6899	San Antonito
83	Jorge Lemus Mayen	4945-7383, 4850-3371	San Bernardo
84	José Antonio González	5383-1366	San Isidro
85	Silvia Nineth Ortiz Margarita Hernández	4661-9797, 4877-0429	San Martín
86	Ernesto Reyes	4883-5269	San Miguel La Cumbre
87	Marta Marroquín	3038-8936, 5997-2119	San Rafael
88	Ervin de la Cruz	4229-7180	San Sebastián
89	Lauro Hernández	5049-2815	Santa Rosa
90	Cristina Dónis	5377-0846	Santo Domingo Margaritas
91	Juan Antonio Álvarez	45968072, 49326836	Santo Domingo Nancinta
92	Héctor Hugo González Fredy	5055-5858, 5727-0474	Sinacantán
93	Rubén Joaquín Monterroso	4874-1758	Tierra Blanca
94	Adin Pacheco Vásquez	4997-5058	Ujuxtales
95	Aurelio López Cuyuc Julio Cesar Morales	5492-9550, 57952069	Valle de Nancinta
96	Jorge Lemus	4945-7383, 4850-3371	Vista Hermosa San Bernardo
97	Alfredo Magaña	5084-1665	Viña del Seño
98	Fidel Antonio Garcia Mersi Rosales	4128-9941, 5984-9520	Caserío Balbuena
99	Ángela Díaz Ingrid Joaquim Lemus	78850521	Col. Huchapi y Col. San Carlos



Datos del Municipio

Santa Cruz Chiquimulilla, Santa Rosa

Como el esquinillo aroma de los pétalos de las orquídeas morada así es Chiquimulilla un lugar lleno de tradiciones, cultura y belleza.

El diseño arquitectónico de su cabecera municipal es uno de las pocas construcciones no convencionales en el país, pues no está alrededor de un parque central que concentra la iglesia católica, y el portal del comercio, sin embargo en los últimos años este lugar ofrece diversos bienes y servicios en su cabecera a lo largo de sus calles que se tejen como pilar de la economía y del comercio, la aparición de los “tuc tuc”, ha venido a ser una fuente de empleo para muchos de los jóvenes de este lugar. Diversidad de restaurantes, abarroterías y bancos es parte de la variedad de comercios que se desarrollan día con día. Su mercado, es uno de los más grandes y visitados por los pobladores propios y visitantes pues en él se puede encontrar de toda clase de cosechas, ropa, carnes, y como dicen los pobladores en el mercado todo se vende, por lo que se encuentran vendedores de todos lados, como Guazacapan, Taxisco.

Su gente es religiosa y siempre se ve a alguien que aparta unos minutos del día para visitar la iglesia católica, y pedir a sus santos por su salud, trabajo, tierras o simplemente para elevar una plegaria de gratitud. Otros prefieren dedicar tiempo para pasarla en familia en el parque central, o bien buscan la oportunidad para coincidir con sus amigos para platicar un rato bajo los frondosos árboles de almendro que rodean el parque. Chiquimulilla, al igual que el resto de los municipios de Santa Rosa, se dedica a la agricultura, al cultivo de frutas, como el mango de todo tipo, naranjas, caña, nance, marañón, melón, papaya, etc., granos como el maíz, maicillo, ajonjolí, etc. En menor escala es ganadero; bobino, ovino, y porcino.

Así mismo cuenta con diversidad de recursos naturales que son propicios para disfrutar del turismo, ya que dentro de sus tierras cálidas y fértiles; tiene flores, montañas, volcanes, ríos, centros turísticos y ecológicos, playas, y lagunas, pero sobre todo su gente hospitalaria que espera a los visitantes con los brazos abiertos.



HISTORIA

Tras la independencia, el Estado de Guatemala se dividió en siete departamentos de los cuales uno se denominó Guatemala-Escuintla; y en él se encontraba la capital. Santa Rosa pertenecía a esta jurisdicción y su ciudad denominada Cuajiniquilapa (actual Cuilapa), se constituyó posteriormente en la cabecera departamental. En 1,848, debido a una reorganización que derivó en una nueva división administrativa, se creó el Departamento de Mita. Este se dividió en tres distritos llamados Jalapa, Jutiapa y Santa Rosa, en definitiva el departamento de Santa Rosa como lo concebimos en la actualidad. Inicialmente al municipio de Chiquimulilla se le llamó Santa Cruz Chiquimulilla, actualmente se le conoce solo como Chiquimulilla. El 29 de octubre de 1825 se elevó a la población de Santa Cruz Chiquimulilla, llamada así antiguamente, a la categoría de villa. Por decreto del 8 de mayo de 1852 paso a formar parte de Santa Rosa. El municipio de Chiquimulilla se suprimió por acuerdo gubernativo del 1 de octubre de 1883 y fue restablecido por acuerdo gubernativo del 4 de enero de 1,887. Por acuerdo gubernativo del 4 de marzo de 1936 el municipio de San Miguel Aroche, fue suprimido y anexado como aldea a Chiquimulilla.

Grupos étnicos existentes e idioma indígena predominante en el departamento. Aunque con un reducido número de descendientes, en el municipio habitan algunos Xincas, que según datos de la caracterización municipal no superan el dos por ciento de la población. En Chiquimulilla no se conoce ninguna persona que hable el idioma Xinca, sin embargo, se ha integrado el Consejo Xinca en los cuatro municipios del sur de Santa Rosa, que está haciendo esfuerzos con la cooperación externa, para rescatar la cultura y el idioma Xinca.

Patrimonio cultural: histórico y arqueológico, monumentos precolombinos y coloniales. En este municipio se puede considerar como valor patrimonial que está en proceso de recuperación el idioma Xinca, aparte de este se encuentran los sitios arqueológicos de Casas Viejas, El Ujuxte, Los Cerritos y Santa Clara.

Antecedentes Históricos Municipio

Durante la época Pre hispánica o Pre colonial, el perímetro del Municipio de Chiquimulilla fue habitado por los Xincas, que según algunos historiadores eran descendientes de los Pipiles, que provenían de México, perteneció a los reinos de Guazacapán, Sinacantán y Nancintlán.

Tras la Independencia, el Estado de Guatemala se dividió en siete departamentos, de los cuales se denominó a uno Guatemala-Escuintla, a él, perteneció lo que hoy es Chiquimulilla. El 29 de octubre de 1,825 se elevó a la población de Santa Cruz Chiquimulilla a la categoría de Villa.

En 1,848 debido a una reorganización que derivó en una nueva división administrativa, se crea el Departamento de Mita, este se dividió en tres distritos Jalapa, Jutiapa y Santa Rosa, Chiquimulilla formaba parte de Santa Rosa. Lo cual fue confirmado por decreto del 8 de mayo de 1,852.



El municipio de Chiquimulilla fue suprimido por Acuerdo Gubernativo del 1 de octubre de 1,883 y fue restablecido por Acuerdo Gubernativo del 4 de enero de 1,887. Por Acuerdo Gubernativo del 4 de marzo de 1936 el municipio de San Miguel Aroche fue suprimido y anexado como aldea a Chiquimulilla.

Los Barrios

Según el Profesor Eduardo Pineda Pivaral, historiador, autor del Libro de Oro de Chiquimulilla, durante la época de la Colonia, los habitantes se inclinaban ante el Sacerdote y demás autoridades religiosas de la Iglesia Católica, estaban unidos como toda una comunidad pero vivían en completa discordia los habitantes de la parte norte (lo que hoy es el Barrio San Sebastián) con los de la parte sur (hoy Barrio Santiago). Un Sacerdote originario de Chiquimulilla, encuentra la solución, obsequiando a la comunidad indígena dos santos destinados uno para cada barrio de allí surgieron los nombres de los dos primeros barrios, los santos regalados fueron San Sebastián y Santiago.

En el año de 1890 aproximadamente, en una casa cercana a la desaparecida Panadería Las Tres Coronas, En donde en una Pared encuentran una Cruz Pintada, que al querer despintarla, a las horas regresaba los colores de la misma, lo que decían era un Milagro, de allí, el nombre del tercer Barrio.

En el año de 1950, el cuarto Barrio, que es Belén, deja de ser una Cofradía y parte del territorio del Barrio San Sebastián es deslindado y otorgado al nuevo Barrio. El quinto barrio debe su nombre a un Balneario que existió que se encontraba en el riachuelo Champote, de allí el nombre, esto surge en 1962 aproximadamente.-

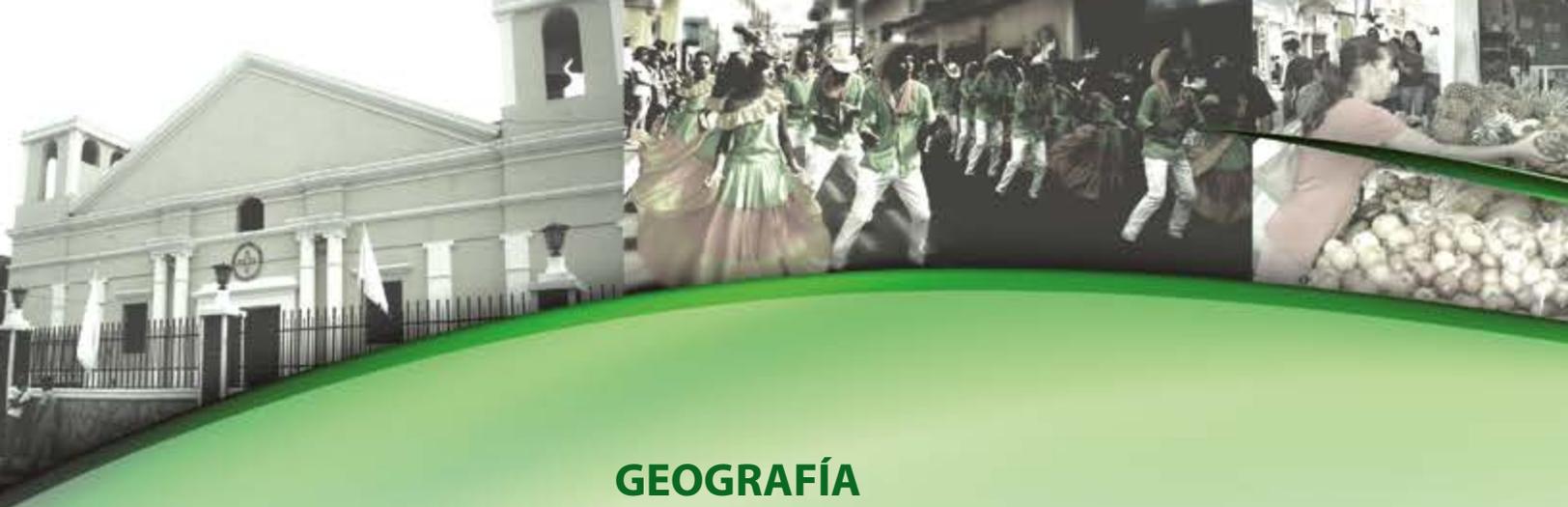
La Iglesia

La iglesia parroquial de Chiquimulilla data desde la dominación española, según narraciones del historiador Francisco Antonio Fuentes y Guzmán en la recordación florida. Por el año de 1,689 Chiquimulilla tenía una hermosa iglesia hecha de pajiza (paja y lodo).

Fue construida con materiales más perecederos en el año de 1,697, la cual fue dañada por diversos fenómenos naturales, fue remodelada en la década de los años 60 cuando la iglesia católica era guiada espiritualmente por el Sacerdote español Gaspar Noguera, es el diseño actual de la misma.

Canal de Chiquimulilla

Durante la parte final del gobierno de Manuel Lisandro Barillas, empieza los trabajos de Construcción del mismo, los cuales fueron finalizados en el gobierno del General José María Reyna Barrios, quién lo bautizó con el nombre de Canal de Chiquimulilla.



GEOGRAFÍA

Localización

El municipio de Chiquimulilla se encuentra situado en la parte sur del departamento de Santa Rosa, en la Región IV o Región Sur-Oriente. Constituye uno de los 14 municipios del departamento de Santa Rosa. Se encuentra a 294 metros sobre el nivel de mar, se localiza en la latitud 14° 05' 13" y en la longitud 90° 22' 48". Dista de la cabecera Departamental de Santa Rosa la ciudad de Cuilapa a 39 Kilómetros y de la Ciudad Capital a 107 Kilómetros.

Acceso El acceso al Municipio de Chiquimulilla Santa Rosa se puede hacer por vía Terrestre a través de la Carretera Asfaltada CA-2 y a través de la ruta Nacional 16 que tiene su entronque en la comunidad de El Boquerón y une a los municipios de Chiquimulilla con la Cabecera departamental, la ciudad de Cuilapa; y por la Ruta CA-2 Oriente entre la ciudad de Escuintla y Ciudad Pedro de Alvarado en kilómetro 116. Por vía Acuática se puede hacer a través del Canal de Chiquimulilla, que se encuentra ubicado en la parte costera de los Departamentos de Jutiapa, Santa Rosa y Escuintla.

Limites

Limita al norte con el municipio de Cuilapa y Pueblo Nuevo Viñas (Santa Rosa); al sur con el Océano Pacífico; al este con los municipios de Pasaco y Moyuta (Jutiapa), Santa María Ixhutatán y San Juan Tecuaco (Santa Rosa); y al oeste con el municipio de Guazacapán (Santa Rosa).

Extensión Territorial

Según el Instituto Geográfico Nacional (IGN) el municipio tiene una Extensión territorial de 499 km². Mientras que el Instituto Nacional de Estadística (INE) le atribuye una extensión de 601 km². Se deja a consideración del lector tomar el dato que considere más cercano a la realidad.

División político administrativa

Según acuerdo municipal, el municipio cuenta con 318 lugares poblados distribuidos de la siguiente manera: 1 casco urbano (dividido en 5 Barrios y colonias) 37 aldeas 72 caseríos, 202 fincas y 6 parajes, 1 villa.

Los lugares poblados de Chiquimulilla están organizados por microrregión de acuerdo a variables que inducen la eficiencia del gasto público: 1) cercanía entre los mismos (radio promedio de 22 km), 2) población (2000 habitantes promedio), y 3) zonas con problemáticas y vías de acceso en común. El análisis de lugares poblados establece la demografía por microrregión y comunidad, la organización social, la situación del servicio de salud y educación.



Infraestructura	Área Urbana	Área Rural
Con Servicio de Agua	95%	60%
Con Servicio Sanitario	95%	50%

Topografía, uso del suelo y vegetación

Tipo de suelo y fertilidad

Debido a su privilegiada ubicación, el municipio de Chiquimulilla, cuenta con tierras ricas en minerales y nutrientes por ser de origen volcánico, que permiten que en sus suelos se pueda realizar la explotación de toda clase de cultivos y la ganadería.

La topografía de Chiquimulilla es muy diversa que inicia desde los 0 msnm hasta los 1800 msnm; se cultivan productos tanto de clima calido como de clima templado. Con la utilización de la técnica de riego, se está produciendo en algunas fincas en época de verano cultivos como sandía, melón y papaya para el mercado nacional y extranjero.

Suelos: uso potencial y actual

El suelo es arcilloso limoso y franco arcilloso limoso. El deterioro del medio ambiente y de la capacidad productiva del suelo, se observa por deforestación en zonas de vocación silvícola, estimándose que existen 120,000 hectáreas expuestas a erosión en todo el departamento, especialmente en áreas donde se sustituye el bosque por el cultivo limpio y por la utilización de prácticas agrícolas inapropiadas en suelos de vocación forestal. En el análisis del diagnóstico municipal, los representantes comunitarios manifestaron su preocupación por el avance de las plantaciones de caña de azúcar en el municipio, por considerar que es un cultivo que genera mucha contaminación por el uso de agro tóxicos y la deforestación.

Su Topografía es ondulada, tiene áreas montañosas en la parte norte, partes quebradas en el centro del municipio y planicies en la parte central baja y costa del pacífico.

Los principales bosques son: muy húmedo, Sub tropical y Seco sub tropical.

Orografía

Montañas	Volcanes	Cerros
La Maquina	Tecuamburro	La Cebadia
Santa Clara		La Gabia
		La Soledad



Hidrografía, clima

Hidrografía

Esta bañado por los ríos: Oliveros, El Jute, Frío, Grande, Ixcatuna, Las Flores, Las Marías, Los Esclavos, Margaritas, Paso Caballos, Pinzón, Sinacantán, Ulapa, Umoca, Urayala y Uxuna; los riachuelos: Aguacoco, Champote, Güichapi, La Corona y Santa Catarina; la laguna Coatepeque; y el Canal de Chiquimulilla, el cual es un canal natural situado al sur de los departamentos de Santa Rosa, Escuintla y Jutiapa. Presta numerosos servicios a los habitantes de los poblados aledaños. Se origina en la laguna de Sipacate, en el municipio de La Gomera, Escuintla. Corre paralelo al Océano Pacífico y a una distancia media de 500 metros. Recibe las aguas de los ríos Naranja, Acomé, Guacalate, Achíguate, María Linda, Paso de Caballos y Los Esclavos. Tiene un largo aproximado de 140 Kms, de los cuales son navegables 120. El resto es navegable solamente para embarcaciones de escaso calado.

Ríos	Riachuelos	Lagunas	Canal
Oliveros	Agua Coco	Coatepeque	Chiquimulilla
Ulapa	La Corona		
El Jute	Champote		
Frio	Guichapi		
Grande	Santa Catarina		
Umoca	San Nicolás		
Ixcatuna			
Las Flores			
Las Marías			
Los Esclavos			
Margaritas			
Paso Caballo			
Sinacantan			
Urayala			

Condiciones climáticas y zonas de vida

El clima predominante es cálido, las temperaturas promedios varían desde los 25 a los 38 grados centígrados, las estaciones que se manifiestan en el municipio son las mismas que en la República de Guatemala que son: verano e Invierno.-

Las principales zonas de vida son: Bosque Muy Húmedo Sub-tropical (cálido) y Bosque Seco Sub-tropical.



Principales recursos naturales, flora y fauna, calidad de recursos

Recursos naturales

El municipio forma parte de la zona sur, costera o del litoral del pacífico, en la dirección -oeste; se integra por los municipios de: Taxisco, Guazacapán, Chiquimulilla y San Juan Tecuaco; siendo Chiquimulilla el centro del eje comercial y de servicios privados. Presenta topografía ondulada, altitud de cero a 500 metros sobre el nivel del mar, suelos de vocación agrícola, ganadera y forestal, precipitación anual promedio de 1,500 milímetros. Entre sus recursos más importantes destaca el canal de Chiquimulilla que en los últimos tiempos se ha convertido en la zona turística más importante de la región.

Además es una de las zonas ganaderas más importantes del país. No obstante, el canal de Chiquimulilla es el máximo exponente del deterioro y contaminación por el arrastre de suelo desde la zona montañosa, la deforestación de los manglares, la proliferación de maleza especialmente de ninfas y otras plantas de agua dulce y la deposición de basuras en sus aguas por los vecinos y turistas.

Una de las preocupaciones de los pobladores sobre la degradación de sus recursos naturales, es la falta de prácticas de conservación de suelos y la deforestación para establecimiento de fincas ganaderas en explotaciones extensivas.

Flora

La flora silvestre del municipio está constituida por una gran variedad de especies tropicales, bosques naturales en las áreas montañosas y la vegetación predominante de cultivos de maíz, frijol, pastos y manglares en la zona del canal de Chiquimulilla. No se cuenta con estudios específicos para determinar sus potencialidades. En el municipio de Chiquimulilla, por la diversidad de terrenos con que cuenta se pueden distinguir diferente clase de flora entre las que sobresalen:

- Madera: Palo blanco, Puntero, madreño, ceiba, matiliguete, etc
- Árboles Frutales: Naranja, Limón, Jocote, marañón, mamey, guanábana, etc.
- Flores: Chatía. Geranio, jazmines, rosales, claveles, etc.

Fauna

La fauna silvestre es representada por especies de aves *Columba flavirostris* y *Daptrius americanus*; Mamíferos como: venado, mapache, comadreja, tacuazín; algunos crótalos como la culebra cascabel; el cantil y la barba amarilla; peces bagre, cuatro ojos, mojarra, vieja, pululo, etc. La fauna también ha sido restringida a reductos, por sustituirse la mayor parte de la montaña del municipio por cultivos. No se cuenta con información que permita establecer las potencialidades para su conservación y explotación.

En la Reserva Biológica Volcán Tecumburro, se encuentran especies como: Gato de monte, tigres, venados, micoleones, tepescuintle, cantiles y corales de diversa variedad, tacuacines, mapaches, etc.



Recursos Especiales Naturales

Reserva Biológica Volcán Tecuamburro

Se encuentra en la parte norte del Municipio de Chiquimulilla, en las faldas del volcán que lleva su nombre, es una superficie de terreno no determinada, en donde el Consejo Nacional de Áreas Protegidas (CONAP) busca conservar la fauna del lugar como venados, gatos de monte, taltuzas, entre otras y pretende mantener los bosques.

El Canal de Chiquimulilla

Es una reserva de agua que recorre paralelo al Océano no Pacífico toda la parte sur del departamento de Santa Rosa, inaugurada durante el gobierno del General José María Reyna Barrios, área protegida por instituciones como CONAP, INAB, CECOM, entre otras, que tienen como objetivo preservarlo, a la vez que conservan las especies de fauna acuáticas propias de este recurso, así como las diferentes especies de flora donde sobre salen las diferentes variedades de Mangle.

Áreas protegidas

En el municipio de Chiquimulilla, se tienen como áreas de protección ecológica, el canal de Chiquimulilla, y el volcán Tecuamburro, actualmente no se tiene ningún proyecto para asegurar las zonas de recarga hídrica, por el desconocimiento de los procedimientos y la falta de interés de las autoridades locales. Como atractivo turístico está el pueblo de Chiquimulilla y la playa de Monterrico, también cuenta con los centros arqueológicos de Casas Viejas, El Ujuxte, Los Cerritos y Santa Clara.

Zonas de riesgo (azolve, erosión, inundación, otras amenazas)

Vulnerabilidad: Susceptibilidad a la sequía y desertificación

El avance de la frontera agrícola es un riesgo inminente, debido a la falta de programas de capacitación y asistencia técnica para el uso sostenible de los recursos naturales. Por otra parte los altos niveles de pobreza prevalecientes en este municipio, obliga a la población a una explotación mayor de los recursos naturales para satisfacer sus necesidades básicas como alimentación, energía, combustible y materiales de construcción. De acuerdo al Sistema de Información Geográfica (SIG) del Ministerio de Agricultura, Ganadería y alimentación (MAGA) sólo el 13.20 por ciento de su territorio se encuentra en la categoría de riesgo muy alto de inundación y el 10.00 por ciento en la categoría de riesgo alto.



CARACTERÍSTICAS DE LA POBLACIÓN

Población total

Población urbana y rural

Población total	50,392
No. De Hombres	25,051
No. De Mujeres	25,341
% De Población Rural	36,889
Población Urbana	13,503

Patrón de asentamiento (dispersión demográfica)

El municipio tiene 3 grandes regiones de asentamiento poblacional: 1) la región central que abarca el casco urbano y los poblados hacia el sur, que es la región con mayor proporción de población 2) la región Norte encontrándose sobre las laderas del Volcán Tecuamburro, 3) El sector Playa, cuya población se comunica sobre todo con el casco urbano y ciudad Pedro de Alvarado por el acceso vial, servicios sociales y comercio.

Etnicidad, distribución por edad, género y flujos migratorios

Chiquimulilla es un municipio con una proporción alta de población no indígena 99% y tan solo el 1% (534 personas) se identificaba como indígena, de la etnia maya y xinka (INE 2002a). La población de Chiquimulilla es eminentemente joven, habiendo un 53% menor de 20 años.

La razón de masculinidad es de 99.04. Llama la atención que en rango de 25 a 29 y de 30 a 34 años la razón de masculinidad baja a 85.65, lo cual es debido a la emigración en búsqueda de fuentes de empleo. En cuanto a las migraciones internas, el censo 2002 reporta 14,984 emigrantes permanentes y 6,403 personas que han venido a residir en el municipio haciendo un total del 49% de la población. Con respecto a la migración temporal se observa más hacia la costa sur para trabajos temporales de cosecha en la caña de azúcar.

Condiciones de vida Pobreza y pobreza extrema El índice de pobreza general en este municipio es del 63.4% con una pobreza extrema del 19.8% (SEGEPLAN 2006).¹ Con relación al ODM, la meta municipal para el 2015 es de 19.5 existiendo una brecha de -0.3 (SEGEPLAN 2010).

Índice de desarrollo humano

La caracterización del municipio reporta el 25.73 por ciento de población urbana y 74.27 por ciento de población rural, asimismo, el 51.46 por ciento de hombres y el 48.54 por ciento de mujeres.



Cultura, religión y sus rasgos principales

Cultura e Identidad

El departamento de santa rosa fue habitado originalmente por los xincas, indígenas distintos a los pipiles de el salvador pero de origen común con estos, por lo que sus raíces son distintas a las de los mayas que habitan el resto del territorio guatemalteco. Los Xincas se distinguieron por su bravura durante la conquista española, aunque finalmente fueron sometidos por Pedro de Alvarado quien los convirtió en esclavos que trabajaron en la reducción militar de Cuscatlán, en tierras salvadoreñas. Por lo tanto, no es casualidad el nombre que después se dio al pueblo, al río y al puente ubicado en esa área: los esclavos. Tampoco es una coincidencia que, como efecto de la dureza de los conquistadores, la población de origen xinca casi se haya extinguido en santa rosa, donde terminaron predominando los españoles, criollos y mestizos procedentes de las áreas no indígenas. Durante el período colonial, Santa Rosa perteneció a la alcaldía de Escuintla y Guazacapán, este último también conocido como partido. Se trataba de un área próspera, gracias a la fertilidad de sus tierras y a su ventajosa posición geográfica, toda vez que era un paso obligatorio en el trayecto de la capital guatemalteca a los territorios salvadoreño y hondureño.

Costumbres Propias de la Comunidad

Las costumbres principales de los habitantes de Chiquimulilla, son una mezcla de la cultura hispana y la indígena entre las que sobresalen.

Festividad	Costumbres
Navidad y Año Nuevo	Preparación de tamales, chocolate, café, julapes de masa, tamalitos de masa, quema de cuetes a las doce la media noche del 24 y 31 de diciembre y a las 12 del medio día del 25 de diciembre y el 1º de enero, preparación de poche de frutas y de leche
1 y 2 de Noviembre (Día de los santos y difuntos)	Adornar Tumbas y panteones y en algunos casos almorzar con los difuntos, Conserva de ayote, Manzanilla y jocotes en miel, fiambre.
Semana Santa	Procesiones, elaboración de alfombras, preparación de tamales, molletes, pescado seco forrado, sardinas, curtido

Tradiciones de la Comunidad

Matrimonio Xinka (Xinca)

Para Celebrar un matrimonio se pide tres veces a la muchacha, la primera en los momentos del noviazgo, la segunda para formalizar la relación y la tercera finalmente para poner fecha de la boda. Esta tercera pedida, los padres del muchacho son acompañados por tres abuelos pedidores, que son personas de prestigio de la comunidad, son testigos, se selecciona a los más viejos, ellos tienen como encargo orientar a las parejas con



problemas matrimoniales.- Aceptado el trato, comen pan o quezadilla de arroz, aguas gaseosa (actualmente) y sin faltar el aguardiente, el cual sella el compromiso de casamiento en las fechas ya acordadas.

Otras tradiciones

La celebración del día de difuntos, en la casa se arreglan altares con adornos propios, se colocan candelas y veladoras, se quema incienso, por las noches hay tamales de arroz con chipilin y Loroco. Se juega Loterías para alegrar la llegada de los difuntos esa noche, ese día según las creencias los difuntos tienen el permiso de venir a la tierra a comer lo que comían en vida, junto a los tamales se preparan manzanillas con miel, jocotes en miel, ayote en conserva.-

Creencias

En la mayoría de las comunidades del área rural y en las comunidades cercanas a la cabecera municipal, muchas personas creen que a los niños les hacen ojo, produce mucha fiebre y se cura al pasarle un huevo de gallina criolla con ruda se le quita la fiebre o también cuando los mira un bolo hay necesidad que los bolos se quitan la camisa sudada; salidura consiste en que les da fiebre, no les da hambre, se curan palagueándolos. Además se tiene la creencia de los eclipses que cuando les afecta el eclipse nace antes de tiempo la criatura, y que se enferman de la mollera echándoles azúcar en la cabeza.

Religión Predominante

Los habitantes de Chiquimulilla en un 65% profesan la religión católica, un 30 % la evangélica, un 1% la mormona, un 1.5% los testigos de Jehová, y el resto indecisos.-

Feria Patronal

La Feria Patronal de Chiquimulilla se celebra del 28 de abril al 04 de mayo en honor a la Santa Cruz, de allí el nombre del municipio de Santa Cruz Chiquimulilla, entre las principales actividades que se llevan a cabo con motivo de la Feria Patronal están:

- Presentación, elección y coronación de la Flor de la Feria
- Elección de la Señorita Jaripeo y Novia del Ganadero
- Desfile Hípico
- Torneo de Jaripeo
- Baile Social (un día después de la Coronación de la Flor de la Feria)
- Concurso de Ganado
- Bailes en los días de la fiesta.
- Procesiones en honor a la Santa Cruz
- Baile del Torito



URBANISMO E INFRAESTRUCTURA

Conformación urbanística

La división territorial del municipio de Chiquimulilla a partir del año 2009 quedo y continua conformada por 1 villa, 31 aldeas, 42 caseríos, 233 fincas, 6 parajes, 8 colonias, 5 barrios y 1 Lotificación.

El diseño arquitectónico de su cabecera municipal no convencional del país pues no está alrededor de un parque central que concentra la iglesia católica y el portal de comercio, sin embargo en los últimos años este lugar ofrece diversos bienes y servicios en su cabecera a lo largo de sus calles que se tejen como pilar de la economía y el comercio, diversidad de restaurantes abarroterías y bancos es parte de la variedad que se desarrollan cada día.

Vías de acceso y comunicación

El acceso al Municipio de Chiquimulilla Santa Rosa se puede hacer por vía Terrestre a través de la Carretera Asfaltada CA-2 y a través de la ruta Nacional 16 que tiene su entronque en la comunidad de El Boquerón y une a los municipios de Chiquimulilla con la Cabecera departamental, la ciudad de Cuilapa. Por vía Acuática se puede hacer a través del Canal de Chiquimulilla, que se encuentra ubicado en la parte costera de los Departamentos de Jutiapa, Santa Rosa y Escuintla.

- Chiquimulilla vía Escuintla, Guatemala 120 Kms. Carretera asfaltada.
- Chiquimulilla vía Cuilapa Guatemala 102 Kms. Carretera asfaltada.
- Chiquimulilla- Aldea Papaturre 20 Kms. Carretera de terracería.
- Chiquimulilla-Salmar Frontera 56 Kms. Carretera asfaltada.
- Chiquimulilla- Las Lisas 50 Kms. Carretera asfaltada.
- Chiquimulilla-Aldea El Aguacate 25 Kms. Carretera de terracería.
- Chiquimulilla-Aldea Tierra Blanca 15 Kms. Carretera de terracería.
- Chiquimulilla- Aldea El Chapetón 8 Kms. Carretera asfaltada.

Vías de comunicación corta

- Chiquimulilla- Cerritos por transporte de línea y microbuses.
- Chiquimulilla-Taxisco por transporte de línea y microbuses.
- Chiquimulilla-Margaritas por transporte de línea y microbuses

Servicio Urbano de la Población

90 líneas autorizadas; distribuidas en 105 moto taxis y 15 microtaxis



Tipo de vivienda

Condiciones de vivienda

Chiquimulilla cuenta con 8,971 viviendas. Un 20% de las viviendas tiene piso de tierra, lo que es un índice de carencia de vivienda digna. El índice de hacinamiento es de 5 personas por hogar. La carencia de vivienda digna es mayor en la zona norte del municipio. Las remesas familiares en EEUU han contribuido en los últimos años en el mejoramiento de las viviendas, habiendo aun mucha necesidad de vivienda en las microrregiones de Las Escobas y San Miguel Aroche (INE 2002).

Servicios con los que cuenta la comunidad

La cabecera municipal de Chiquimulilla cuenta con los siguientes servicios: Sistema de Agua Potable, Sistema de Drenaje y Alcantarillado, Escuelas e Institutos de Educación, Servicios de Salud que brinda el Centro de Salud de Chiquimulilla, Servicio de Correos y Telégrafos, Servicio de Teléfono (móvil, residencial y pública), Policía Nacional Civil, Energía Eléctrica (Residencial, Industrial y Pública), Bomberos Municipales, Cementerio General, 3 mercados, etc. El Servicio de transporte de Carga es prestado por empresas que transportan combustible a las 6 gasolineras y al transporte de Verduras, alimentos, y ganado.

Agua

Servicio de agua

En el municipio de Chiquimulilla, el 43.9% de viviendas no cuenta con acceso a fuentes de mejoras de abastecimiento de agua potable (INE 2002). Tomando en cuenta que la meta del municipio en materia de agua es aumentar de 47.7% (1994) a 73.9% (2015) el porcentaje de viviendas con acceso a mejoras fuentes de agua, hay un déficit de 1,597 servicios por instalar en los próximos 5 años. Las MR más deficientes del servicio de agua son Hawaii, Los Cerritos y Casas Viejas. No se aplica cloro de forma sistemática en los sistemas de agua de las comunidades del área rural, a excepción del casco urbano, por lo cual no es apta para el consumo humano (SEGEPLAN 2009b).

Electricidad

Se cuenta con servicio de energía eléctrica, suministrada por la empresa UNION FENOSA DEOCSA-DEORSA opera en Guatemala desde mayo de 1999 en 20 de los 22 departamentos. Para consultas y reportes pone a disposición el número 23852222 de la Oficina Telefónica 24 Horas (OT24H), el cual funciona los 365 días del año. En materia de electrificación se calcula que un 80% de viviendas tienen acceso a energía eléctrica, siendo más grande la necesidad de introducción de energía eléctrica en las MR Las Escobas.



Letrinización y drenaje

En la actualidad existe un sistema de drenaje pero, así mismo está en ejecución un proyecto que se describe a continuación:

Código SNIP: 34601

Nombre: Construcción Sistema de Alcantarillado Sanitario Área Urbana Chiquimulilla Santa Rosa.

Herramientas de Planificación: Plan de Desarrollo o Agenda Municipal

Institución: Consejo de Desarrollo

Unidad Ejecutora: Municipalidad de Chiquimulilla

Función: Agua y Saneamiento

Ubicación Geográfica: Chiquimulilla Santa Rosa

Descripción: es un proyecto que es complemento del macroproyecto Construcción Planta de Tratamiento de Aguas servidas Casco Urbano Chiquimulilla Santa Rosa, y se pretende con esta Tercera fase concluir satisfactoriamente en tres fases todo el sector I de este proyecto. Esta ejecución consiste en: #61692, La instalación de un colector principal de 1,000 metros lineales con tubería PVC de 21 pulgadas de diámetro #61692, La instalación de 2,900 metros lineales de tubería de 18" PVC para colector principal #61692, La captación de 7 vertederos de aguas negras con tubería de 18" para introducirlos al colector principal #61692, Construcción de cincuenta y seis (56) posos de visita, de mampostería de ladrillo tayuyo, con brocal y tapadera de concreto, cuya profundidad promedio es de 4.60 metros.

Instituciones y Organizaciones al Servicio de la Comunidad

En el municipio de Chiquimulilla trabajan en beneficio de la población de Chiquimulilla las siguientes Instituciones:

Organizaciones No Gubernamentales

- **Cristhians Childrens:** la función que desarrolla es el de apoyo a las comunidades enfocadas a los aspectos de Salud y Educación.
- **Club 700 Operación Bendición:** Trabaja en el sector salud brindando a la población los servicios médicos y el servicio de Farmacia
- **Proyecto Educativo Elim La Primitiva,** apoya a la niñez en educación brindando becas.
- **Fundabiem:** Ejecuta Programas y proyectos en apoyo a la población con discapacidades diferentes (minusvalía)
- **COPXIG:** El Consejo de los Pueblos Xincas de Guatemala, busca preservar la cultura Xinca, ejecutando proyectos y Programas.-
- **CODISRA:** La comisión contra la discriminación racial ejecuta proyectos de capacitación y formación de personal voluntario que promueva los derechos humanos de las personas.

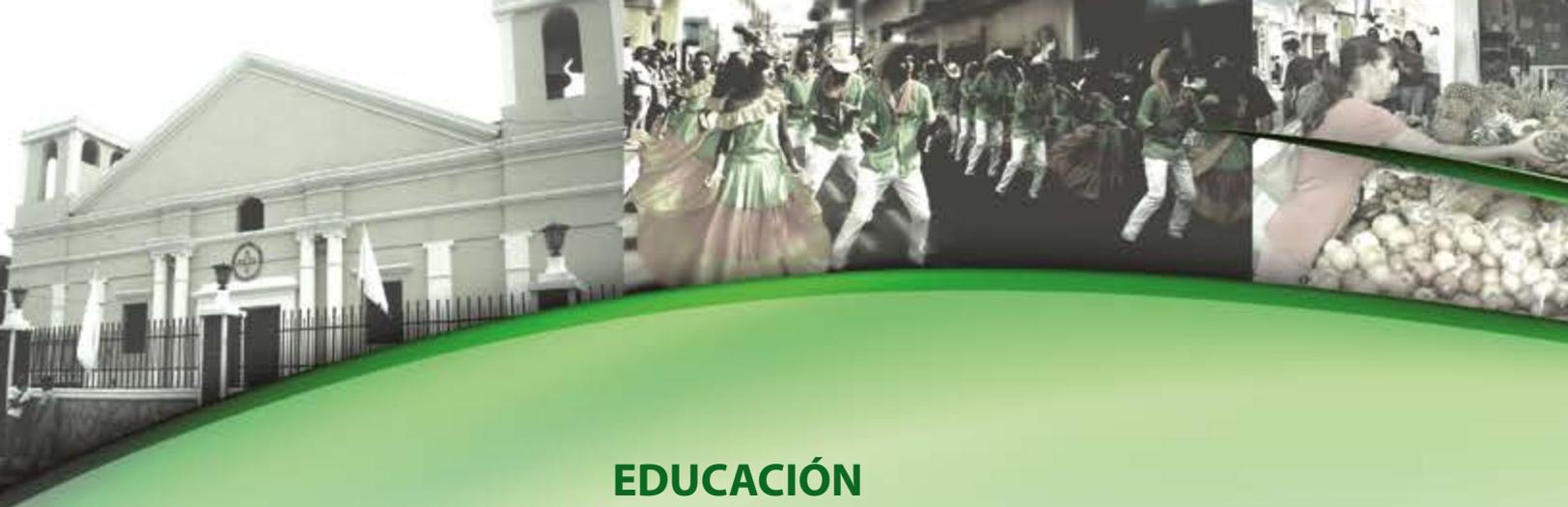


Organizaciones e instituciones Gubernamentales

- Ministerio de Educación Pública y sus instituciones
- Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social y sus dependencias e instituciones
- Procuraduría de Derechos Humanos
- Tribunal Supremo Electoral y Registro de Ciudadanos
- Ministerio de Agricultura y sus dependencias
- Policía Nacional Civil
- Organismo Judicial a través del Juzgado de Paz
- SOSEP y el Programa de Alimentación del Adulto Mayor funciona en la Iglesia
- Evangélica JESEG (Barrio San Sebastián).

Lista de instituciones gubernamentales y no gubernamentales invitadas a formar parte del COMUDE del municipio de Chiquimulilla

- P.D.H (Procuraduría de los Derechos Humanos)
- P.N.C (Policía Nacional Civil)
- Supervisión Educativa
- CONALFA
- Centro de Salud
- Cámara De Comercio
- Asociación de Pastores Evangélicos
- Caritas Arquideosenas
- Asociación de Médicos De Chiquimulilla
- Asociación de Abogados y Notarios
- Proyecto Mi Pequeño Paraíso
- Medios de Comunicación de Radio, Escrita Y Por Cable.
- Representantes de los Consejos Comunitarios de Desarrollo (COCODES)
- AGSSO



EDUCACIÓN

Servicios Educativos

La educación en Chiquimulilla se imparte en los diferentes niveles educativos, los que se analizarán por separado en cada uno de los cuadros que nos proporcionaran los Supervisores Educativos.

Nivel educativo

Nivel Pre Primario

Genero	Oficial	Privado	Total
Hombres	735	110	845
Mujeres	716	97	813
Total	1451	207	1658

Nivel Primario

Genero	Oficial	Privado	Total
Hombres	3883	449	4332
Mujeres	3747	427	4174
Totales	7630	876	9506

Nivel medio ciclo básico

El ciclo Básico se imparte en establecimientos de los Programas Plan Diario Normal, Institutos por Cooperativa, Tele secundaria, y Colegios Privados, las estadísticas nos dicen:

Genero	Oficial	Privado	Total
Hombres	742	527	1269
Mujeres	703	551	1254
Totales	1445	1078	2523



Nivel Medio Ciclo Diversificado

El Nivel Medio Ciclo Diversificado, se imparte en Plan Diario y Plan Fin de Semana, en el Plan Diario las Jornadas son Matutina, Vespertina y Jornada Intermedia. Se le presentan los datos estadísticos siguientes:

Genero	Oficial	Privados	Total
Hombres	204	763	967
Mujeres	244	756	1000
Totales	428	1519	1967

Nivel Superior

En el municipio funciona una extensión de la USAC, Universidad Rural de Guatemala (URG) y Universidad Mariano Galvez de Guatemala (UMG) donde estudiantes que se gradúan de educación media, tienen la oportunidad de continuar sus estudios superiores plan diario y fin de semana. Otros se dirigen hacia la cabecera municipal departamental de Santa Rosa, la ciudad capital y la cabecera departamental de Escuintla para continuar sus estudios universitarios. Los jóvenes participantes de la feria de los consejos de desarrollo, sugieren que se amplíen las carreras impartidas por las universidades y que la USAC abra carreras fin de semana.

Nivel de participación

La educación básica en la cabecera municipal la cubre en forma parcial el sector privado ante la incapacidad de los institutos oficiales que no pueden atender la demanda insatisfecha.

Tasa de escolaridad neta de primaria y preprimaria De conformidad con los cuadros estadísticos del departamento de Santa Rosa proporcionados por la SEGEPLAN, la tasa neta de escolaridad en el nivel primario, por sexo, según municipio es del 95.0 por ciento en hombres y 101.4 por ciento en mujeres, de un total de 7,710 niños en edad escolar con una inscripción de 7,553

2.6.2 Tasa de promoción La tasa de promoción, según estimaciones proporcionadas por maestros del municipio, oscila entre el 65 y el 75 por ciento.

2.6.3 Tasa de deserción La deserción escolar es más común en el primer año, pero en muchos casos se trata de alumnos que no reingresan a las escuelas.

Grado	Participación
Pre Primario	1,658 Estudiantes
Primario	9,506 Estudiantes
Básico	2,523 Estudiantes
Diversificado	1,967 Estudiantes
Universitario	



SALUD

Red de servicios

El distrito municipal de salud de Chiquimulilla informa en su memoria de labores del año 2008, que el municipio contaba con 45,201 habitantes de los cuales 18,800 fueron cubiertos por los servicios institucionales del Ministerio de Salud Publica y Asistencia Social (MSPAS), 20,000 por el programa de extensión de cobertura, 1,800 por el Instituto Guatemalteco de Seguridad social (IGSS) y 4,601 por otras instituciones (sanatorios y hospitales privados), no habiendo comunidades sin acceso a servicios de salud. En general hay mejor acceso al primer nivel de salud desde que se implemento el programa de extensión de cobertura, así como los convenios de colaboración con recurso humano con la brigada Cubana y recientemente con la facultad de medicina de la Universidad de San Carlos de Guatemala (USAC).

Chiquimulilla cuenta con:

- Un centro de salud categoría funcional del centro de atención medica permanente (CAP) con servicios de maternidad, en donde se tiene un horario ampliado de atención las 24 horas del día, los siete días de la semana.
- 9 puestos de salud convencionales en aldeas Nancinta, Los Cerritos, San Miguel Aroche, La Bomba, Casas Viejas, Las Lisas, El Ahumando, San Rafael y El Hawaii.
- 16 centros de convergencia (El Ujuxtal, La Morena, La Morenita, Las Escobas, Piedra Grande, Placetas, Pueblo Nuevo La Reforma, Sinacantan, el Astillero, La Faja, La Ginebra, La Guardianía, La Viña del Señor, Santa Rosa, Entre Selvas, y Gibraltar) atendidos por la Diócesis de Santa Rosa De Lima y Mi Pequeño Paraíso con atención Ambulatoria, en el marco del programa de extensión de cobertura (SEGEPLAN 2009d).
- Una clínica del IGSS, que asiste por accidentes, en espera de ampliar su cartera de servicios.
- 22 farmacias, 24 clínicas medicas particulares y 2 sanatorios privados, siendo el municipio de Santa Rosa que presenta la más amplia y variada oferta de servicios privados (MSPAS 2008).

Infraestructura en salud

En términos generales la infraestructura de la red de servicios de salud en el municipio es aceptable, sin embargo es necesario darle mantenimiento oportuno a los edificios para que continúen prestando el servicio con calidad (SEGEPLAN 2009d). Se ha iniciado la construcción y ampliación de espacios físicos para elevar el CAP a la categoría funcional de centro de atención integral materno infantil (CAIMI), pero se requiere de mas inversión para poder prestar todos los servicios esenciales de salud a la población de la región Sur del departamento. De los 16 centros de convergencia solo Placetas y La Morena tienen infraestructura por lo que deben ser priorizados para contratación de personal de enfermería y tener atención permanente en salud. Es necesario construir nuevos centros de convergencia, equiparlos y contratar personal de enfermería permanente para las aldeas Sinacantan, La Faja, Las Escobas, Pueblo Nuevo La Reforma y El Astillero. A mediano plazo podría considerarse también construir los demás Centros de Convergencia para atención ambulatoria.



MEDIO AMBIENTE

Atención al ambiente	urbano	Rural	Total
No. total de viviendas	2489	7209	9698
No de viviendas con acceso a agua intradomiciliar	2992	2814	5806
No de viviendas con letrina y/o inodoro	3089	5675	8764
No de viviendas con servicio de alcantarillado	2897	116	3013
No de comunidades con acueducto funcionando	1	24	25
Total de acueductos	5	25	30
Total de acueductos con sistemas de cloración funcionando	1	1	2
No de comunidades con tren de aseo	1	0	1

Recurso forestal

Cobertura Forestal

En materia del manejo forestal podemos observar que el periodo 1991-2001 hubo una pérdida de la masa forestal de 382 hectáreas (ha). El problema es mayor en el área norte y centro del municipio debido a la expansión de la frontera agrícola y los constantes incendios forestales. A pesar de los esfuerzos interinstitucionales realizados en el municipio, debemos constatar que se necesitan más esfuerzos y programas a largo plazo para llegar a un balance entre lo deforestado y lo reforestado, e iniciar un proceso de recuperación del área boscosa, siendo un compromiso en el marco de la ODM.

En materia de recurso energético es notable el consumo de leña para la cocina habiendo un 67% de hogares que utilizan esta fuente energética (INE 2002). La introducción de programas de estufas mejoradas en las microrregiones de La Morena, San Miguel Aroche y Oliveros podría reducir la presión sobre los bosques y las microrregiones de las Lisas y Hawaii para detener la depredación del mangle.

Recurso agua

Chiquimulilla cuenta con buen recurso hídrico – agua, ya que tiene esta bañado por varios ríos como: Oliveros, El Jute, Frío, Grande, Ixcatuna, Las Flores, Las Marías, Los Esclavos, Margaritas, Paso Caballos, Pinzón, Sinacantán, Ulapa, Umoca, Urayala y Uxuna; los riachuelos: Aguacoco, Champote, Güichapi, La Corona y Santa Catarina; la laguna Coatepeque; y el Canal de Chiquimulilla, el cual es un canal natural situado al sur de los departamentos de Santa Rosa, Escuintla y Jutiapa.



Flora y fauna

Flora

La flora silvestre del municipio está constituida por una gran variedad de especies tropicales, bosques naturales en las áreas montañosas y la vegetación predominante de cultivos de maíz, frijol, pastos y manglares en la zona del canal de Chiquimulilla. No se cuenta con estudios específicos para determinar sus potencialidades.

Fauna

La fauna silvestre es representada por especies de aves *Columba flavirostris* y *Daptrius americanus*; Mamíferos como: venado, mapache, comadreja, tacuazín; algunos crótalos como la culebra cascabel; el cantil y la barba amarilla; peces bagre, cuatro ojos, mojarra, vieja, pululo, etc. La fauna también ha sido restringida a reductos, por sustituirse la mayor parte de la montaña del municipio por cultivos. No se cuenta con información que permita establecer las potencialidades para su conservación y explotación.

Basuras y desechos

En Chiquimulilla, la municipalidad paga a unos 20 barrenderos, quienes tienen la tarea de barrer todas las calles para mantenerlas limpias, desde que se inició este proyecto, Chiquimulilla es un lugar limpio.

Así mismo, existen dos servicios recolectores de basura uno es municipal y el otro es privado, los cuales tienen una cuota. Posteriormente la tiran en el basurero de la cumbre que está camino hacia Cuilapa. En la entrada al casco urbano de Chiquimulilla, Santa Rosa, kilómetro 99 del barrio El Champote, se ubica uno de los basureros clandestinos más grandes del municipio.

Los vecinos del lugar se acercan a cualquier hora del día a tirar la basura haciendo caso omiso del rótulo colocado por la comuna, en el que se advierte que se cobrará multa de Q500 por dicha acción. Este basurero no solo afecta el ornato del municipio, sino también causa contaminación en los ríos. Aunque el problema se inició hace varios años, las diferentes administraciones municipales no plantean ninguna solución al respecto.

Aguas negras

Tratamiento de aguas residuales. La contaminación de los recursos hídricos (ríos, lagunas, quebrada, etc.) es un problema serio en el municipio, se encuentra en construcción una planta para dar tratamiento a las aguas residuales, encontrándose pendiente una fase, por el momento estas se vierten directamente a las fuentes hídricas. También en las comunidades rurales hay contaminación de los recursos hídricos por los contaminantes de las actividades agropecuarias existente voluntad de los productores de reducir la contaminación pero nadie ha tomado el liderazgo para enfrentar el problema.



ORGANIZACIÓN COMUNITARIA

Actores claves, líderes comunitarios (documentar con el fichero comunitario)

Consejo Municipal de Desarrollo (COMUDES)

Existe pero se quejan de que no se les toma en cuenta a todos, solamente a los allegados al Alcalde. No se respeta sus planteamientos

Consejos Comunitarios de Desarrollo (COCODES)

Deberían existir 82, pero solo funcionan los que el Alcalde quiere. Muchos son de los barrios de la cabecera municipal. El Alcalde quiso desconocer a las directivas, pero las comunidades los apoyaron, por ello no son citados a reuniones

Personalidades Destacadas de la Comunidad

Escritores

- Eduardo Pineda Pivaral
- Erwin Villegas Lara
- René Arturo Villegas Lara
- José Luis Pérez
- César Orozco,
- Mario Estrada Orozco
- Napoleón Torres
- José Manuel Soto
- Oliverio Villegas, etc

Licenciados

- Federico Morales Pivaral
- René Arturo Villegas Lara
- Etc.

Contadores

- Ernesto Páez Vásquez
- José María Acevedo

Médicos

- Jorge Pérez Jacobo (QEPD)
- Israel Estuardo Pimentel
- Víctor Vinicio León Gaitán
- Jorge Buitrón (QEPD)
- Erasmo Pérez
- Edgar López
- Vicente León Jo
- José Miguel Valle Colindres
- Jaime Martínez

Marimbístas

- Justo Vásquez (QEPD)
- Felipe Rodríguez
- Rafael Rodríguez
- Y algunos otros

Autoridades locales y municipales

Existen también: 90 COCODE'S (Comités Comunitarios de Desarrollo), 34 COAP (Comités Oficiales de Agua Potable), 14 Comités de ferias, 7 Cooperativas, 6 Asociaciones de Desarrollo, 6 Mayordomías (5 de los distintos barrios de la cabecera municipal y la de Aldea Los Cerritos), 2 Sindicatos, 60 Juntas Escolares.



FOMENTO ECONÓMICO

Economía familiar (ingresos, gastos familiares)

Chiquimulilla es un municipio con una vasta producción agropecuaria y posee muchos recursos naturales. Los principales cultivos son: Arroz, maíz, café, plátano, frijol, caña de azúcar, ajonjolí, frutas como melón, papaya, piña, sandía, naranja, en menor escala legumbre.

En la costa marítima funcionan más de 40 plantas salineras. En cuanto a ganadería, es uno de los mayores productores de bovinos del país; una gran importancia turística, por playas como Las Lisas, El Chapetón, El Hawaii, Los Limones etc., y entre otros el Canal de Chiquimulilla.

Empleos

Situación Económica:

La mayoría de la población de Chiquimulilla vive en situación económica de pobreza, las principales actividades económicas: Agricultura, Pecuaria, artesanal, obreros, jornaleros, etc.

- La ocupación principal de las mujeres de Chiquimulilla son los oficios domésticos, el comercio, la agricultura, etc.
- La ocupación principal de los hombres de Chiquimulilla, son los trabajos agropecuarios, artesanales, etc.
- Los niños cuando no están en la escuela, generalmente se encuentran apoyando a sus padres en las tareas agrícolas si son niños y en los oficios domésticos si son hembras.

Población económicamente activa

El 36% de la población mayor de 7 años del municipio de Chiquimulilla se considera económicamente activa según censo 2002. El 50% de esta población económicamente activa (PEA) se identifica como trabajadores no calificados, estando por arriba de la media departamental (46%), lo que muestra la necesidad existente de impulsar la formación técnica de recursos humanos para la productividad. El municipio no cuenta con infraestructura ni condiciones adecuadas para la formación técnica (SEGEPLAN 2009d).

El 56% de la PEA trabaja en el agro, siendo la producción más importante la caña de azúcar, ganadería, pesca artesanal, granos básicos (maíz, frijol) y frutas tropicales. En los últimos años se ha incrementado dentro del territorio el cultivo de caña de azúcar, colocándose en uno de los primeros lugares, desplazando la actividad ganadera del municipio. En la industria y el comercio trabaja el 31%, sobre todo en las microrregiones del casco urbano y El Astillero (SEGEPLAN 2009d).



El 80% de la PEA está conformado por hombres y el 20% por mujeres. Esto ilustra que la economía está en manos de los hombres, y a la vez que no se valora el trabajo de la mujer en el hogar. También nos indica que las finanzas del hogar son administradas por el hombre, por lo cual aun se vislumbra lejano el ODM promover la igualdad entre los géneros y la autonomía de la mujer.

La relación empleo población es de 33.54%. la población de la PEA que trabaja por cuenta propia es de 42.65%, por lo cual no cuenta con prestaciones laborales, ni seguro social (INE 2002).

Migraciones

No se cuenta con registro de migración en el municipio, sin embargo los representantes comunitarios manifiestan que en años anteriores se producía un fenómeno migratorio temporal hacia los municipios de la parte norte del departamento en las épocas de corte de café, debido principalmente a la falta de fuentes de empleo local. Actualmente por el abandono de este cultivo en muchas de las fincas productoras, los movimientos migratorios han descendido considerablemente, sin embargo varios de los trabajadores emigrantes del altiplano se han asentado en el municipio, principalmente en las fincas repartidas por el Fondo de Tierras.

En otros casos, los trabajadores agrícolas se han establecido como comerciantes alrededor del mercado municipal o mercados satélites e informales.

Tenencia de la tierra

El coeficiente de Gini con respecto a la tenencia de tierra a nivel municipal es de 0.864 (PNUD 2005), lo que significa que en Chiquimulilla el 13.6% de la población tiene el control de las tierras, mientras el 86.4% no posee tierras para trabajar, siendo uno de los más altos de Santa Rosa e indica la desigualdad. En este caso son obligados a arrendar un terreno para poder cultivar su maíz y frijol para sustento de la familia, existiendo una gran demanda para el programa de crédito para el arrendamiento de FORTIERRA especialmente en las microrregiones de Las Escobas y Casas Viejas (SEGEPLAN 2009d).

Tipo de cultivos

Producción Agrícola

Cultivos de corto plazo

La mayoría de los habitantes del municipio (75% de su población) se dedican a la agricultura (cultivo de maíz, frijol y sorgo) en su gran mayoría con fines de subsistencia y los excedentes los comercializan a bajos



precios, ya que el mercado local se encuentra saturado de granos básicos importados de Estados Unidos de Norteamérica, no se los compran a buen precio. El cuadro que se presenta a continuación indica la producción agrícola a corto plazo, en cuanto a cultivo, producción y rendimiento:

Cultivo o Producto	Producción Obtenida	Rendimiento
Ajonjolí	1,507	12.14
Arroz en granza	118	21.34
Chile Picante	2,629	40.12
Chile Pimiento	2,598	325.12
Frijol Negro	6,510	8.01
Maicillo	108,234	34.37 – 890.09
Maíz Amarillo	1,611	26.53
Maíz Blanco	216,632	40.64
Maíz de Otros Colores	20	20.00
Melón	151,340	320.68
Pepino	120	103.45
Sandia	29,270	203.26
Tomate	1,858	284.94

Cultivos Semi - Permanentes y Permanentes

Ante el avance de la agroindustria en Guatemala, muchas fincas ganaderas han sido sustituidas para dar paso al cultivo de la caña de azúcar, que abarca un territorio de 403 manzanas de 13 fincas.

Los principales cultivos semi-permanentes y permanentes son: Mango en sus diversas clases especialmente de Pashte, Naranja, Limón (persa y criollo), Café, Jocote, Banano, aguacate, plátano, etc.

Plagas y enfermedades

Siempre los agricultores han controlado plagas en sus campos. Antes usaba controles culturales y naturales. Ahora tienen un control químico que es un buen método para controlar plagas. Conociendo el efecto de mal uso y mal aplicado de pesticidas puede resultar en daño humano y pérdida en el efecto de buenas pesticidas con resistencia, ahora algunos usan un control integrado. Control integrado no es orgánico, si no usando todos los métodos para controlar plagas y enfermedades.



Control Genético

Hay varias variedades con tolerancia de enfermedades y plagas un como maíz que tiene la tusa cerrada y resista que no entre el gusano de la mazorca o heliothis. Lleva tiempo a buscar este control, pero es un control muy efectivo. También buscando semilla sin enfermedades que viene por la semilla es un buen control.

Control Biológico

Hay varios insectos que son beneficiosos. Estos insectos comen las plagas de los cultivos y no el cultivo. También hay hongos que atacan plagas y otras enfermedades de los cultivos. Hay un ejemplo de un producto beneficioso que se vende en el mercado (*Bacillus thuringiensis*) conocido por Dipel. En el control cuenta biológico, hay que saber cual son beneficios y cuales son malos. Tomar en cuenta los beneficios en la recomendación de control de plagas y enfermedades. Otra parte de control biológico es conservar y aumentar los niveles de los beneficios. Un ejemplo es dejando crecer plantas que los beneficios le gusta. A veces gente aplica los beneficios vivo o por huevos en un campo. Él más importante es calcular cuántos beneficios, que tipos hay, y que potencial ellos tiene a controlar los plagas o enfermedades solos antes de recomendar otro método de control.

Control Químico

Este control puede ser muy efectivo con sin costar mucho. Los pesticidas tienen un lugar muy importante en el control integrado de plagas y enfermedades, pero el mal uso de pesticidas tienen mucho problemas. Pesticidas puede dañar humanos también, entonces tenemos que cuidar nosotros también con los cultivos. Residuales en la cosecha de pesticidas es un problema. Aplicando pesticidas malas también tiene la potencial que la plaga desarrolla resistencia de la pesticida. Un diagrama abajo muestra cómo puede pasar.

Almacenamiento de cosechas

En su mayoría los agricultores que cosechan venden sus productos exportándolos a la capital u fuera del país, y de lo que dejan para su consumo lo guardan en graneros, sitios secos y ventilados para evitar la presencia de insectos y ratones.

Especies y cuidado de animales

En el municipio, algunos pobladores poseen ganado bobino de engorde y lechero, así como pollos de engorde y gallinas ponedoras. Ganado porcino. Crianza de peces como la tilapia.

En los hogares, las amas de casa acostumbran tener gallinas, patos y chompipes de patio, perros y gatos encargándose de su cuidado.



Refugio de iguanas

Las iguanas son codiciadas por los cazadores furtivos, debido a su exquisito sabor y porque son vendidas como mascotas exóticas en el extranjero; sin embargo, en la finca Los Órganos, en la aldea Los Cerritos, Chiquimulilla, Santa Rosa, más de 600 de estos ejemplares deambulan libremente desde hace unos 50 años.

MAGA impulsa capacitación agrícola a mujeres de escasos recursos

Santa Rosa, Abril del 2011 (AGN).- En el municipio de Chiquimulilla, Santa Rosa, el Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación (MAGA), impulsa un proyecto orientado a capacitar mujeres de escasos recursos económicos en la aplicación del abono, tipo lombricompost, para cosechar productos hortícolas con los nutrientes necesarios.

Artesanía (productos, insumos)

Producción Artesanal

De la producción artesanal en Chiquimulilla podemos decir que existe la Talabartería, que es el arte del trabajo del cuero de res, de allí fabrican cinchos y monturas (sillas de montar) lisas, realizadas y bordadas.

Existe también la producción artesanal de hamacas, lazos, trasmallos, atarrayas y jalaballos de hilo y pita. Aunque también producen algunas personas candelas, veladoras y jabón de lavar ropa de cebo de res.

Producción Industrial

La producción industrial de Chiquimulilla está representada por la producción y envasado de refrescos y agua pura en las 7 fábricas que son: Solasel, Multibebidas Dulce Ana, Huichapi, La Super, Santa Mónica, Mcking.

La producción de azúcar en algunos ingenios, que recopilan la caña de azúcar, esta actividad generalmente la realizan en la zona que abarca comunidades como Los Cerritos, La bomba, etc.-

La producción industrial de derivados de la Leche, se realiza en la Fábrica de Productos Lácteos del Sur LACSUR, Fábrica de Lácteos de Chiquimulilla y Fábrica de Lácteos La Salud.

Comercialización (ventas, compras, créditos y asesorías)

El Comercio

Chiquimulilla es el municipio con mayor desarrollo del departamento de Santa Rosa, este desarrollo lo debe a las actividades comerciales que se realizan. Se comercializa toda clase de productos, artesanías, y la prestación de servicios, existen 3 mercados (No. 1 o mercado viejo, No. 2 o mercado nuevo y el mercado terminal).



Mercado o Plaza

Chiquimulilla no tiene especificado un día especial de mercado, pero el día que hay más movimiento de mercado es el día domingo, porque es el día en que la mayoría de la población descansa y los habitantes de las aldeas viajan a la cabecera municipal a realizar sus compras.

Créditos y asesorías

La mayoría de bancos y cooperativas brindan créditos hipotecarios y asesorías los pequeños, medianos y personas individuales que pueden respaldar con escrituras de sus tierras o comprometiendo sus cultivos y o producciones. A personas con un excelente record crediticio, que necesitan financiamiento oportuno para aprovechar las épocas de incremento de negocio. Créditos dirigidos a microempresarias (de Bancos Comunales o Créditos Individuales) que se dedican a realizar actividades de comercio, industria artesanal y/o para financiar capital de trabajo en temporada en que se incrementa el negocio (ferias, día de la madre, navidad, entre otras).

Turismo

Por la ubicación costera de su territorio Chiquimulilla tiene grandes atractivos turísticos entre los que destacan. El canal de Chiquimulilla, Las Lisas, El Chapetón y el Ahumado, lugares visitados por excursionistas, especialmente guatemaltecos, dado a que carece de una infraestructura hotelera atractiva a extranjeros. Otros sitios de interés turístico, se ubican en los lugares arqueológicos de Casas Viejas, El Ujuxte, Los Cerritos y Santa Clara, donde personas amantes de la historia, pueden trasladarse a otras épocas.

Así como el Eco turicentro Echo Park donde se puede disfrutar de la naturaleza. Con el desarrollo del litoral del pacífico, el turismo, puede encontrar en él una gama de oportunidades, para establecer una infraestructura atractiva para el turismo, que incluya mejoramiento de acceso, hoteles, restaurantes, puertos pesqueros, paseos organizados, entre otros.

Áreas de recreación y lugares turísticos

El sector turístico está representado principalmente por las Playas que se encuentran en el Litoral del Pacífico entre las que sobresalen:

- Las Lisas: Es la playa más conocida y más visitada del municipio, por turistas nacionales y extranjeros
- El Hawaii
- El Chapetón
- Los Limones (El Cebollito)
- La Curvina



También ofrece algunos Turicentros como: H2 olas, La Carreta, ERKHCO Park la Aventura que ofrece Ecoturismo al visitante.

- » **Áreas de Protección Ecológica:** Canal de Chiquimulilla, donde se han establecido áreas de conservación y protección de los recursos naturales, como: el Biotopo de Monterrico, donde se estudia y protege a los manglares y las tortugas marinas; la reserva de La Iguana Verde en Las Lisas, donde además existe otro Tortugario.
- » **Reserva Biológica Volcán Tecuamburro:** Se encuentra en la parte norte del Municipio de Chiquimulilla, en las faldas del volcán que lleva su nombre, es una superficie de terreno no determinada, en donde el Consejo Nacional de Áreas Protegidas (CONAP) busca conservar la fauna del lugar como venados, gatos de monte, taltuzas, entre otras y pretende mantener los bosques.-
- » **Lugares de interés turístico:** Sitios arqueológicos Casas Viejas, El Ujuxte, Los Cerritos y Santa Clara. Playas, El Ahumado, y el Canal de Chiquimulilla.

Las Lisas es una aldea que pertenece al municipio de Chiquimulilla del departamento de Santa Rosa en la costa sur de Guatemala, es una playa muy tranquila, limpia, rodeada de distintas clases de arboles tropicales.

Desde la capital no es muy difícil llegar hasta Las Lisas, hay buses que salen desde la capital hacia esta encantadora playa a toda hora, desde las 5 de la madrugada hasta las 5 de la tarde. En Bus el viaje dura aproximadamente 4 horas debido a que estos pasan por todos los pueblos que están en el camino (Escuintla, Guazacapan, Taxisco, Chiquimulilla) pero en vehículo particular el viaje no dura más de 2 horas con 30 minutos, el pasaje vale 35 quetzales (\$ 5). La carretera termina en un caserío llamado Sarampaña, ahí hay muchos parqueos donde cuidan los vehículos por 2 o 3 \$.

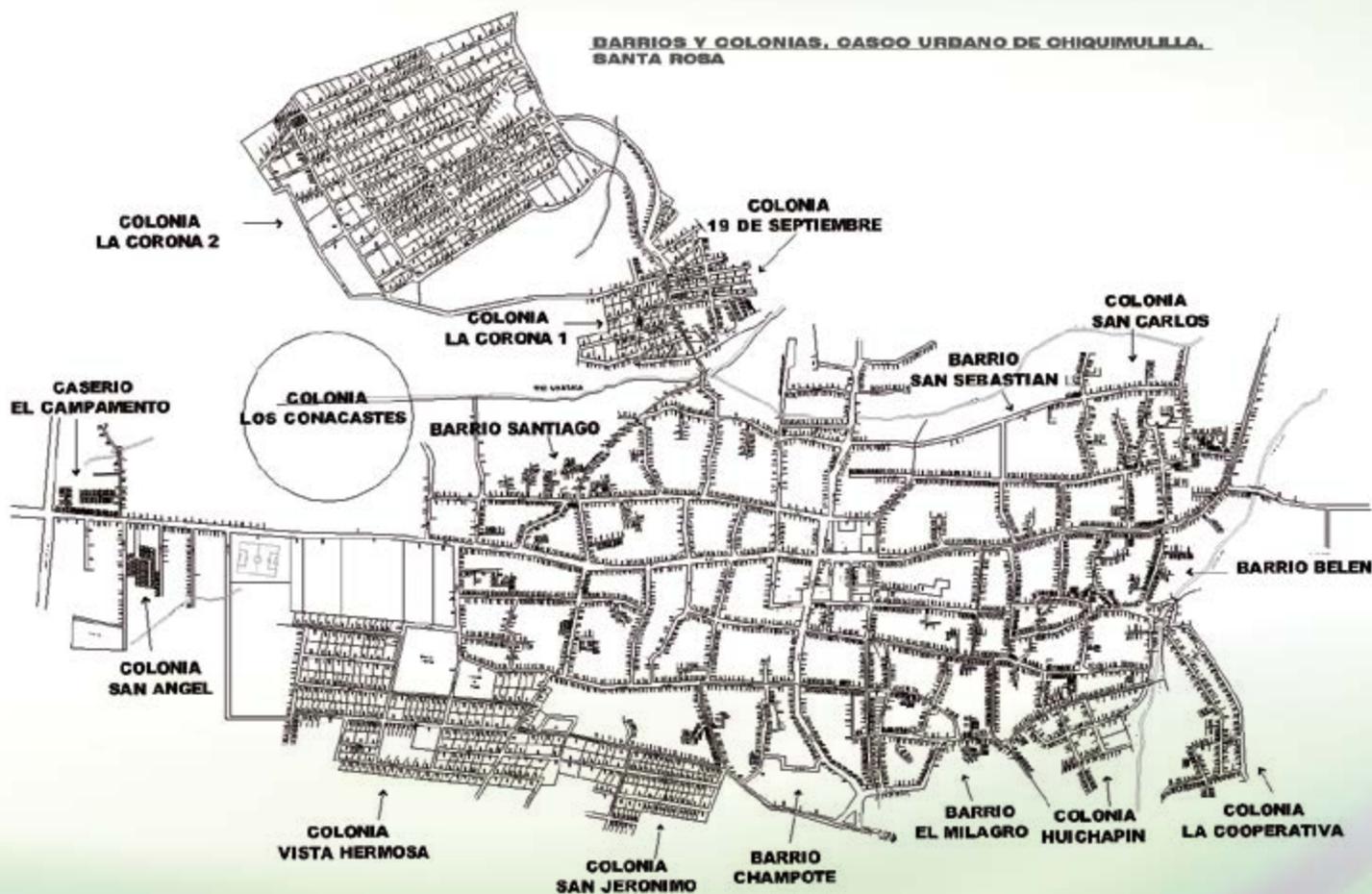
En Sarampaña puedes comprar cualquier clase de fruta (Cocos, Mangos, Jocotes, Papaya, etc). Es aquí donde se empieza a vivir y a disfrutar de este bello lugar creado por Dios. En Sarampaña tienes que abordar una lancha que te lleva hasta las Lisas, tienes que cruzar el canal de chiquimulilla, el viaje no dura más de 10 minutos, el pasaje vale 3 quetzales que es menos de \$ 0.5. La industria hotelera no está muy desarrollada, pero hay pequeños hoteles muy cómodos. Del embarcadero de donde te deja la Lancha, solo tienes que caminar unos 1000 metros y listo, Estas frente al majestuoso e imponente Mar.

En las lisas no hay calles, todas las personas caminan en aceras o banquetas, es una aldea muy tranquila. Hay restaurantes, tiendas, Paseos en lanchas, etc. Lo suficiente para disfrutar tu estadía en el lugar.

El atractivo más hermoso que tiene Las Lisas es la Boca Barra, donde el estero o el canal de Chiquimulilla se unen con el mar, un hermoso paisaje, rodeado de manglares espesos. Esto está a 2 kms. Aproximadamente del centro de Las Lisas, se puede ir caminando por la orilla del mar o en lancha, cualquiera de las 2 formas se disfruta mucho.



Nomenclatura del Área Urbana de Chiquimulilla





Base Legal

Artículo 84. Atribuciones del Secretario. Son atribuciones del secretario las siguientes:... inciso d) redactar la memoria anual de labores y presentarla al Concejo Municipal, durante la primera quincena del mes de enero de cada año, remitiendo ejemplares de ella al Organismo Ejecutivo, al Congreso de la República y al Consejo Municipal de Desarrollo y a los medios de comunicación a su alcance.



Créditos

DIRECCIÓN

Lic. Benjamín Cano
Secretario Municipal

COLABORACIÓN

Oficinas Municipales:

- Alcaldía Municipal
- Secretaría Municipal
- AFIM
- DMP
- OSPM
- IUSI
- Juzgado de Asuntos Municipales
- Recursos Humanos
- Ambiente y Riesgo
- OMM
- Oficina Atención Familiar

DISEÑO E IMPRESIÓN:

Jorge Aguilar
Agencia Creatio



JOSÉ CRESPÍN

ADMINISTRACIÓN 2012-2016